

## Yoga

in Kranichstein

**dienstags**  
Hormonyoga für Frauen  
9:00, 16:00 und 18:30  
**NEU** Kursbeginn 26.9.

**donnerstags**  
Mittelstufe 18:15 Uhr  
Anfänger 20:00 Uhr  
**NEU** Kursbeginn 28.9.

www.hapeyo.de  
06151 6699511  
Krankenkassen anerkannt

**HaPeYO**  
Deine Heilpraxis und Yogaschule

## SGA Sport-Kita auf dem Weg zur „fairen Kita“

Die SGA Bewegungs- und Ernährungskindertagesstätte bespricht mit den Kindern, woher eigentlich T-Shirts kommen



(jk) Das Projekt unter dem Namen „Unser himmelblaues T-Shirt“ entstand aus der Idee und dem pädagogischen Anspruch des Teams, den Kindern ein nachhaltiges Projekt anzubieten und die Kinder für dieses Thema zu sensibilisieren. Geplant sowie durchgeführt wurde dieses Angebot von zwei dualen Studentinnen der SGA Sport-Kita gemeinsam mit acht Kindergartenkindern. Als Ziel galt es den Kindern zu vermitteln, woraus ein T-Shirt entsteht, wie es farbig wird und welche Wege es zurücklegen muss bis es angezogen werden kann. Dadurch entstand die Idee gemeinsam mit den Kindern zu batiken und das Projekt rund um das Kinderbuch „Himmelblaues T-Shirt... und wie es entstand“ von Birgit Prader und Birgit Anton aufzubauen. Bei der vorhergehenden Material-

beschaffung wurde darauf geachtet, dass alle genutzten Artikel fair und nachhaltig waren. Das Projekt begann in einem Sitzkreis auf dem Boden, in dessen Mitte Bilder einer Baumwollpflanze, einer indischen und deutschen Flagge, einer Kutsche und einer Weltkarte lagen. Diese prägnanten Dinge wurden für die Kinder gesondert verbildlicht, da sie somit der Geschichte des Kinderbuchs leichter folgen konnten. Nachdem dieses fertig vorgelesen wurde, konnte es losgehen. Die Kinder versammelten sich an einem Tisch und jedes Kind bekam ein weißes T-Shirt. In der Mitte des Tisches lagen Gummis und Kordeln, um Muster in die Shirts zu binden. Zeitgleich wurde ein Topf auf den Herd gestellt und Wasser zum Kochen gebracht. Als die Kinder fertig waren ihre

Shirts zu binden, durften sie die blaue Farbe in das Wasser geben und anschließend ihre T-Shirts ins Wasser legen. Nach 15 Minuten neugierigem Warten, wurden die T-Shirts aus dem Wasser genommen und die Kinder spülten sie mit kaltem Wasser aus. Als die Kinder schließlich ihre Gummis oder Kordeln aufschnitten, waren sie ganz begeistert von den schönen Mustern, die sich ergaben. Zum Schluss wurden alle T-Shirts auf eine Leine zum Trocknen aufgehängt und jedes Kind durfte das eigene am Ende des Tages mit nach Hause nehmen. Die Kinder stellten schnell fest, welch weiten Weg ein T-Shirt beim Kauf in einem Geschäft, bereits hinter sich hat. Dabei lernen sie auch, welche ökologischen und sozialen Probleme mit der Herstellung verbunden sind.

## Abschwimmen im Mühlchen am 17.09.

(es) Die Badesaison geht zu Ende. Bei wunderschönem Spätsommerwetter wollen wir unser traditionelles Abschwimmen feiern. Hierzu lädt der Förderverein herzlich am Sonntag, den 17. September 2023, von 14:00 bis 16:00 Uhr ins Mühlchen ein. Bei Kaffee und Kuchen freuen wir uns auf zahlreiche Mitglieder, Mühlchenfreunde und Interessierte, die die warmen Sonnenstrahlen genießen, ein letztes Mal den Sprung ins kühle Nass wagen oder einfach nur zusammen mit uns die Badesaison bei einem Schwatz verabschieden möchten. Es wird wie immer die Möglichkeit geben, zu sehen und zu erfahren, was der Förderverein im Sommer alles getan hat und was in diesem Winter und im nächsten Jahr geplant ist. In 2024 wird das 100-jährige Mühlchen-Jubiläum gefeiert werden! Das Mühlchen zeigt sich von seiner schönsten Seite, nachdem im Frühsommer die Entschlammung von der Stadt Darmstadt durchgeführt wurde und die Bademeister das Ufer unseres Naturbadesees herausgeputzt haben. Der Förderverein „Naturbadesee Arheilger Mühlchen“ freut sich auf das gemeinsame Abschwimmen.



**O.P.I. ZENTRUM FÜR ZAHNMEDIZIN & CHIRURGIE**

**FESTE ZÄHNE AN EINEM TAG**  
Sofort - Schnell - Sicher  
Endlich wieder Lebensqualität & ein unbeschwertes Lachen.  
Rufen Sie uns heute noch an!  
Implantate seit 1980  
Ihr Zentrum für feste Zähne

**FOCUS EMPFEHLUNG 2021**  
IMPLANTOLOGE  
DARMSTADT  
FOCUS-ARZTSCHAFT

www.darmstadt-lacht.de - 06151 2 66 44  
Nieder-Ramstädter Strasse 18-20 - 64283 Darmstadt

## Reparaturcafé Wixhausen

DRK Aktive Senioren Wixhausen

(rb) Nach der Sommerpause öffnet das Reparaturcafé Wixhausen wieder am Donnerstag, 21. September 2023. Es startet wie gewohnt um 15 Uhr und geht bis gegen 18:30 Uhr (Café endet ca. 17:30 Uhr) in den Räumen der DRK-Gemeinschaft Aktive Senioren Wixhausen in der Ostendstraße 27-29 in Darmstadt-Wixhausen. Es stehen wie gewohnt Reparaturhelferinnen und -helfer für Elektro/Elektronik (netz- oder batteriebetrieben), mechanische Geräte, Haushalts- und Gartengeräte, Kleinmöbel und Fahrradreparaturen bereit. Abgesehen von Fahrrädern bringen Sie bitte nur Dinge, die Sie alleine mit zwei Händen transportieren können, also insbesondere keine Haushaltsgroßgeräte, außerdem bitte keine Kaffeevollautomaten. Zwei Expertinnen kümmern sich speziell um Holz- und Textilarbeiten.

Auch die Digitale Beratung findet wieder statt, die bei Fragen und Problemen mit Smartphone, Laptop und PC Hilfestellung leistet. Mit einem speziellen Geräteprüfer kann das Reparaturcafé nach einer Reparatur netzbetriebener Geräte diese normgerecht auf ihre Betriebssicherheit überprüfen. Grundsätzlich ist keine Voranmeldung nötig, jedoch können reparaturbedürftige Artikel gerne vorab mit einem Laufzettel gemeldet werden. Den Laufzettel gibt es zum Herunterladen im Netz auf den ASW-Seiten (<https://aktive-senioren.wixhausen.org/reparaturcafe>). Eine Anmeldung kann gerne auch formlos erfolgen. Hierfür, für vorab übersandte Laufzettel und Rückfragen steht die E-Mail-Adresse [reparaturcafe@wixhausen.org](mailto:reparaturcafe@wixhausen.org) zur Verfügung. Das Team vom Reparaturcafé freut sich auf Ihren Besuch!

## AUSLAGE-STELLEN

**Arheilgen**  
Aral Station Ditzel  
Frankfurter Landstr. 257

**Bauernladen Benz**  
Obere Mühlstr. 91

**EDEKA Patschull**  
Untere Mühlstr. 5

**Floristik Andreas Goldner**  
Frankfurter Landstr. 74

**Merlaus Hofladen**  
Römerstr. 1A

**Kranichstein**  
EDEKA Patschull  
Grundstr. 2-8

**Wixhausen**  
Lortzing-Treff  
Lortzingstr. 69

**Metzgerei Jung**  
Verdistr. 27

**Postagentur & Kiosk am Bahnhof**  
Bahnhofstr. 2A

**Erste Hilfe.**

**Selbsthilfe.**

**Brot für die Welt**  
Würde für den Menschen.  
Mitglied der actalliance

Diese Woche als Beilage in dieser Ausgabe

CDU

HaPeYo – Yoga in Kranichstein

**JELINEK COMPUTER**  
Seit 1985

Darmstädter Str. 50  
64331 Weiterstadt  
Tel.: 06150-186-700  
Mail: [vertrieb1@jelinek.de](mailto:vertrieb1@jelinek.de)

**Wir verkaufen:**  
Computer, Drucker, Netzwerke und bieten vor-Ort Service an

**Wir reparieren:**  
Notebooks, PC, Drucker, Plotter und Netzwerke

**Wir bieten:**  
Wartung, Fernwartung und Serviceverträge

PC ab: 250 €  
Notebooks ab: 299

ERFAHRUNG 36 JAHRE  
JELINEK COMPUTER

Toner  
Tintenpatronen

**FRAU DANIEL KAUF**

Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Figuren, Schallplatten, Eisenbahnen, Leder- und Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelins, Messing, Teppiche, Orden, Fernglas, Puppen, Perücken, Krüge.

Komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen.  
Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung.  
100 Prozent seriöse und diskrete Barabwicklung vor Ort.  
Täglich Montag-Sonntag von 8-21 Uhr.

**Telefon 06196-4026889**

[www.sielmann-stiftung.de](http://www.sielmann-stiftung.de)

**VERWALTUNG**  
**Arheilgen**  
**Bezirksverwaltung**  
 Rathausstraße 1  
**Bezirksverwalter:**  
 Andreas Schmidt  
**Tel.:** 06151 13 23 97  
**Fax:** 06151 13 34 60  
 bv.arheilgen@darmstadt.de  
**Öffnungszeiten:**  
 Mo., Di., Mi., Fr. 8 bis 12 Uhr  
 sowie Mi. 14 bis 18 Uhr

**Meldestelle**  
**Hotline der Stadt Darmstadt**  
**Tel.:** 06151 13 32 22

**Ortsgericht**  
**Ortsgerichtsvorsteher:**  
 Lutz Hefert  
**Telefonisch erreichbar:**  
 Di. + Mi. 17 bis 18 Uhr  
**Tel.:** 06151 13 36 81  
 Mo. – Fr. 18 bis 19 Uhr  
**Mobil:** 0152 37865655  
 ortsgesch-darmstadt-arheilgen@  
 darmstadt.de  
**Sprechzeiten:**  
 Di. + Mi. 17 bis 18 Uhr

**Schiedsamt**  
 Claus Gärtner  
**Tel.:** 06151 13 36 82  
**Mobil:** 0171 4225482  
 Hannelore Runge  
**Tel.:** 06151 13 36 82  
**Mobil:** 0171 2478987  
**Sprechzeiten:**  
 Termine nach telef. Vereinb.

**3. Polizeirevier**  
 Röntgenstraße 41  
**Tel.:** 06151 96 94 13 10  
 Odine Kunert  
**Tel.:** 06151 96 94 13 52  
**Mobil:** 0162 6181384  
**Sprechzeiten:** nach Vereinb.

**Stadtpolizei**  
 Steffen Grüner  
**Tel.:** 06151 13 22 37  
**Mobil:** 0151 15981361  
 steffen.gruener@darmstadt.de  
**Sprechzeiten:** nach Vereinb.

**Wixhausen**  
**Bezirksverwaltung**  
 Falltorstraße 11  
**Tel.:** 06150 18 49 74 0  
**Fax:** 06150 18 49 74 20  
 bv.wixhausen@darmstadt.de  
**Sprechzeiten:**  
 Termine nach telef. Vereinb.

**Meldestelle**  
**Termine nach telef. Vereinb.**  
**Hotline der Stadt Darmstadt**  
**Tel.:** 06151 13 32 22

**Ortsgericht**  
**Ortsgerichtsvorsteher:**  
 Bernd Henske  
**Tel.:** 06150 18 49 74 0  
**Fax:** 06150 18 49 74 20  
 bernd.henske@darmstadt.de  
 Termine nach telef. Vereinb.

**Schiedsamt**  
**Schiedsrau:**  
 Sabine Dascher-Benz  
**Tel.:** 06150 82 42 6  
 schiedsamt@wixhausen.de  
**Sprechzeiten:** nach Vereinb.

**Stadtpolizei**  
 Uwe Kittner  
**Mobil:** 0151 15977203  
 uwe.kittner@darmstadt.de  
**Sprechzeiten:** nach Vereinb.

**Kranichstein**  
**Meldestelle**  
**Hotline:** 06151 13 32 22

**Ortsgericht**  
**Ortsgerichtsvorsteher:**  
 Theodor Ludwig  
 Grundstraße 10  
**Tel.:** 06151 96 76 585  
**Fax:** 06151 96 76 643  
 theodor.ludwig@darmstadt.de  
**Sprechzeiten:**  
 Mo. 10 bis 12 Uhr  
 Telef. Terminvereinbarung nur  
 während Sprechzeiten.

**Polizeidienststelle**  
 Einkaufszentrum am See  
 Grundstraße 6  
**Tel.:** 06151 96 16 12  
**Mobil:** 0172 6843833

**St. Jakobus**  
**Pfarrbüro geschlossen**  
 (mb) Am Dienstag, den 19.09.2023, bleibt das Pfarrbüro der katholischen St. Jakobus Gemeinde in Kranichstein geschlossen.

**Heilig Geist**  
**„30 Minuten für Gott“**  
 (cr) Am Mittwoch, 20. September 2023, findet um 19:30 Uhr wieder die Meditations- und Gebetszeit „30 Minuten für Gott“ in der Kirche statt. Wir laden ein, am Tagesende innezuhalten bei Meditation, Gebet, Flötenmusik und Gesang.

**Philippusgem.**  
**Gemeindebüro geschl.**  
 (mb) Am Dienstag, den 19.09.2023, bleibt das Gemeindebüro der Evangelischen Philippusgemeinde in Kranichstein geschlossen.

**Absage Konzert Duo Janneck**  
 (kb) Das für Sonntag, den 24. September, in der evangelischen Kirche Wixhausen angekündigte Konzert von Gabriele und Martin Janneck muss leider ausfallen. Wir bitten um Beachtung!



**Landtagswahl 2023**  
**Stimmzettelschablonen für Blinde und Sehbehinderte bei der Landtagswahl 2023**  
 (bk, Gemeinsame Pressemitteilung des Blinden- und Sehbehindertenbundes in Hessen und des Landeswahlleiters) Blinde und sehbehinderte Wählerinnen und Wähler können bei der bevorstehenden Landtagswahl mit Hilfe von Stimmzettelschablonen wählen, die der Blinden- und Sehbehindertenbund in Hessen e.V. (BSBH) herstellt und vertreibt. Mit den Schablonen können Blinde oder Sehbehinderte eigenständig an den Wahlen teilnehmen. Beim BSBH in Hessen kann die Schablone ab sofort angefordert werden. Mitglieder des BSBH und des Deutschen Vereins der Blinden und Sehbehinderten in Studium und Beruf e.V. (DVBS) erhalten die Wahlschablone unaufgefordert zugesandt. Die Stimmzettelschablonen

**JAHRGÄNGE**  
**Arheilgen**  
**Jahrgang 1939**  
 Unser nächster Stammtisch ist am 21. September um 17 Uhr im Bürgermeister-Pohl-Haus in Wixhausen.

**Ärztlicher Notdienst**  
**06151/116 117**  
 Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale  
 KLINIKUM Darmstadt,  
 Grafenstraße 9, EG Frauenklinik

**Mittwochsdiens**  
**der Arheilger Apotheken**  
 (nachmittags von 14:30 bis 18 Uhr)  
**20. September 2023**  
 Goethe-Apotheke  
 Frankfurter Landstraße 114

**Ev.-luth. Auferstehungsgemeinde**  
**„Hit-From-Heaven“- Gottesdienst am 17.09.**

(tl) Am Sonntag, 17.9.23, wird um 10 Uhr in der ev. luth. Auferstehungskirche der diesjährige „Hit-From-Heaven“-Gottesdienst gefeiert. Gestaltet wird dieser Gottesdienst von den Konfirmandinnen und Konfirmanden, dem Konfi-Team und Pfr. Böhme. Seit 2015 findet einmal im Jahr in vielen Gemeinden der „Hit-From-Heaven-Sonntag“ statt, ein von der kurhessischen Landeskirche und Hitradio FFH organisierter Gottesdienst, bei dem jährlich ein anderer Pop-Song im Mittelpunkt steht.

**Evang. Gemeindebüro Wixhausen geschlossen**  
 (kb) Das ev. Gemeindebüro Wixhausen bleibt urlaubsbedingt vom 14. bis zum 22. September geschlossen. Anfragen per E-Mail werden ab dem 25.9. beantwortet. In dringenden Fällen ist Pfarrer Stegmüller telef. (7731) oder per E-Mail (pfarrer@kirche-wixhausen.de) zu erreichen.

**Lesung in Kranichstein**  
 (kn) Monika Liegl liest am 28.09.2023 um 19:00 Uhr in Kranichstein aus Ihrem Buch „Wenn ich groß bin... halte ich mir auch einen Flüchtling“. Die Lesung findet im „Chill-lau“ im Einkaufszentrum, Mirjam-Pressler-Str. 2–8 statt. Es geht um die Flucht aus Afghanistan und das Ankommen in der westlichen Gesellschaft. Beschrieben wird die Geschichte von der deutschen Patenmutter des jungen Afghanen Faiaz, die ihn für vier Jahre in ihre Familie auf-

genommen hat. Gemeinsam mit Faiaz durchlebt die Autorin Belastungsstörungen über das Erlernen der deutschen Sprache bis zur Berufsfindung und -ausbildung. Der Humor war es, der Faiaz in den schwierigen Zeiten immer wieder geholfen hat, den Kopf über Wasser zu halten und der die Lesung kurzweilig macht. Im Anschluss ist Gelegenheit mit der Autorin und Faiaz zu sprechen. Der Eintritt ist frei.

**KIRCHLICHE NACHRICHTEN**

**Evangelische Stadtmission**  
**Info-Tel. 06151/373440**  
**www.stadtmission-arheilgen.de**  
**Sonntag, 17. September 2023**  
 10 Uhr Gottesdienst auch im Livestream; Do: 20 Uhr Friedensgebet

**Kleine Kirche am See**  
**www.selk-darmstadt.de**  
 Do: 18:30 Uhr Jugendtreff

**Sonntag, 17. September 2023**  
 10:40 Uhr Beichtandacht; 11 Uhr Hauptgottesdienst; Mo: 19 Uhr Posaunenchor; Mi: 15 Uhr Senioren-treff

**Katholische Heilig-Geist-Kirche Arheilgen**  
**www.heilig-geist-darmstadt.de**  
 Fr: 17:30 Uhr Pfadfindergruppe „Wölflinge“ und „Jufis“; 18 Uhr Pfadfindergruppe „Pfadis“ und „Rover“; 18 Uhr Heilige Messe; Sa: 15 Uhr Taufnachmittag

**Sonntag, 17. September 2023**  
 10 Uhr Heilige Messe mit Vorstellung des Lieds des Monats; 18 Uhr „Messias“; Konzert der Kantorei Arheilgen; Mo: 10 Uhr Spielkreis; 16 Uhr Basarteam; 19:30 Uhr Kirchenchor „InSpirit“; Di: 19 Uhr Probe Familiengottesdienstband; Mi: 9 Uhr Heilige Messe; 19:30 Uhr „30 Minuten für Gott“; Do: 19 Uhr Ökumenisches Friedensgebet

**St. Bonifatius**  
 Sa: 18 Uhr Vorabendmesse

**Christliches Zentrum Darmstadt CZD**  
**www.cz-darmstadt.de**  
**Sonntag, 17. September 2023**  
 10:30 Uhr Gottesdienst

**Kreuzkirchengemeinde**  
**www.kreuzkirche-arheilgen.de**  
 Sa: 14 Uhr Konfisanntag zusammen mit der Auferstehungsgemeinde zum Thema Abendmahl (mit Abendessen und Tischabendmahl)

**Sonntag, 17. September 2023**  
 10 Uhr Gottesdienst für kleine und große Leute mit Taufen, Pfarreiner B. Themel und Team

**Öffnungszeiten der Bücherei:**  
 Mo: 18:30–19:30 Uhr  
 Mi: 8:30–9:30 Uhr u. 16–18 Uhr  
 Do: 16–18 Uhr

**Katholische Kirchengemeinde St. Jakobus**  
**www.oegz.de**  
 Do: 10 Uhr Heilige Messe mit Verabschiedung der Niederbronner Schwestern; Sa: 18 Uhr Vorabendmesse  
**Sonntag, 17. September 2023**  
 10:30 Uhr Heilige Messe

**Evangelische Kirchengemeinde Wixhausen**  
**www.kirche-wixhausen.de**  
 Offene Kirche täglich 9 bis 16 Uhr  
**Sonntag, 17. September 2023**  
 10 Uhr Gottesdienst; 10 Uhr Kindergottesdienst im Kirchgarten; Di: 16 Uhr Konfi-Unterricht; Mi: 14:30 Uhr Treffen der ev. Frauenhilfe in der Ostendstr. 27–29

**Evangelische Auferstehungsgemeinde Arheilgen.de**  
 Do: 17 Uhr Handarbeitstreffen; 17:30 Uhr Kinderchor; Fr: 19:30 Uhr Posaunenchor  
**Sonntag, 17. September 2023**  
 10 Uhr Gottesdienst „Hit from Heaven“, mit den Konfirmandinnen und Konfirmanden, Pfr. Fabian Böhme; Mo: 15 Uhr musikalische Früherziehung; Di: 17 Uhr Konfi-Unterricht; 19:15 Uhr Orchester; Mi: 9 Uhr Bibel & Frühstück; 15:30 Uhr musikalische Früherziehung; 20 Uhr Kantoreiprobe

**Evangelische Philippus Kirchengemeinde Kranichstein**  
**Sonntag, 17. September 2023**  
 10:30 Uhr Gottesdienst mit Begrüßung der neuen Konfis  
**Ökum. Gemeindezentrum**  
**www.oegz.de**  
 Do: 19:30 Uhr Chorprobe; Mo: 16:30 Uhr Flötengruppen TonArt (Probe); Di: 15:30–18 Uhr Gemeindebücherei

**Netzwerkkirche**  
 Arheilger Kleingruppe jeden Do: 19 Uhr; Kontakttelefon: 0157-51252393 (Pastor Christian Marschall) E-Mail: christian.marschall@netzwerkkirche.com auch bei Tiktok und Instagram.

**Kreuzkirche**  
**Gottesdienst für kleine und große Leute**  
 (th) Wortreiche Predigten, ernste Kirchenlieder und langes Stillehalten ist nichts für Kinder. Deshalb feiert die Kreuzkirche immer wieder Gottesdienste, die besonders auf die Kleinen in der Gemeinde zugeschnitten sind. Am Sonntag um 10:00 Uhr gibt es einen solchen Gottesdienst. Mit biblischen Erzählfiguren wird die Geschichte von Jesu Taufe anschaulich nacherzählt werden. Im Anschluss daran können die Kinder dann selbst eine Taufe miterleben. Fröhliche Lieder, Gebete zum Mitmachen und ein Wort an die Erwachsenen machen den Gottesdienst dann zu einem Erlebnis, an dem Erwachsene wie Kinder teilhaben können.

**Friseur-Studio**  
*Christel Santl*  
 64289 DA-Kranichstein  
 Fasaneriezentrum  
 Telefon 061 51 776 31

**Viel Spaß beim Rätseln!**

printdesign24

Röntgenstraße 15 | 64291 Darmstadt  
 06151-78 66 888 | info@printdesign24.de

ost-franz. Grenzland	gesetz-mäßig	starker Wind	erster Mann der germ. Sage	ägypt. Gottheit	englisch: an, bei	schwäb. Höhenzug	schwarzer Singvogel	Spender	Sohn Gads im AT	span. Artikel
▲	▼	▼	▼	Speise-fische	▼	▼	Kolloid	▼	▼	▼
Aufkleber	▲	▲	mit Vorliebe	▼	▼	südam. Tanz	▼	▼	▼	Applaus
Abk.: ganz unten	▲	▲	▼	▼	▼	▼	Hochschul-reife (Kw.)	▼	Balkon-pflanze	▼
schlecht	▲	▲	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
Laubbaum	Staat in Nahost	Nährmutter	▼	▼	▼	▼	Fremdwortteil: vor	Kfz-Z. Zittau	▼	▼
irischer Männername	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
▼	▼	▼	persönl. Fürwort	lat.: dies	gut trainiert	englisch: Tinte	Adelstitel	Binde-wort	▼	▼
Gliedmaßen	▼	Verlust der Oberfläche	▼	▼	▼	▼	fossiler Brennstoff	▼	▼	▼
Abfall	▼	▼	▼	▼	▼	▼	abgedichtete Stromleitung	▼	▼	▼

**IMPRESSUM**  
 Herausgeber  
 Verantwortlich für den Druck, Verlag und Inhalt  
 Bernd Hassenzahl  
**printdesign24 GmbH**  
 Röntgenstraße 15  
 64291 DA-Arheilgen  
 Kontakt  
 Tel. 06151 78 66 888  
 Fax 06151 78 66 830  
 E-Mail info@arheilger-post.de  
 info@erzhaeuser-anzeiger.de  
 Web www.printdesign24.de  
 Copyright & Urheberrecht  
 Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlags. Alle Urheberrechte vorbehalten. Nicht namentlich gekennzeichnete Artikel stehen nicht unter Verantwortung des Verlags. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wieder. Für unverlangt eingesendete Manuskripte und Bilder wird keine Haftung übernommen.  
 Bezug  
 Kostenfrei in alle Haushalte des Verteilungsgebietes  
 Erscheinungsweise  
 wöchentlich  
 Auflagen  
 Arheilger Post 17.000  
 Erzhäuser Anzeiger 3.500

# Tolle Stimmung und große Beteiligung beim Kranichsteiner Herbst-Flohmarkt

(hv) Außergewöhnlich groß war der Andrang an Flohmarktverkäuferinnen und -verkäufern beim Kranichsteiner Herbstflohmarkt am letzten Samstag auf dem Neuen Marktplatz und entlang der Bartningstraße mitten in Kranichstein. „Viele Besucherinnen und Besucher haben sich ganz ausdrücklich bei uns dafür bedankt, dass wir uns um das lange vermisste Stadtleben kümmern. Dass wieder Flohmärkte und damit wieder Begegnung, Gemeinschaft und Miteinander möglich werde, ist ein großes erkennbares Bedürfnis sehr vieler Menschen“, so Heribert Varelmann, vom Förderverein Kranichstein e.V. dem Veranstalter vieler Feste und Feiern und auch der Flohmärkte in Kranichstein.

„Etwas überrascht waren wir von dem sehr großen Andrang an Verkäufer:innen, die teils von weit her kamen, um endlich mal wieder auf einem richtigen Flohmarkt ihre Artikel anbieten zu können“, so Heribert Varelmann. Flanieren und sehen, kaufen und verkaufen, war das Motto bei diesem Herbst-Flohmarkt, in der Neuen Mitte im Herzen von Kranichstein. „Unser Konzept ist erneut voll aufgegangen, ein Flohmarkt ohne Anmeldung und ohne Standgebühren, das ist echt



(Foto: Heribert Varelmann)

selten und trotz sehr warmer Witterung, gaben die zahlreichen inzwischen großen Bäume genügend Schatten um die Stände aufzubauen. Ein solcher Flohmarkt mitten im Herzen unseres Stadtteils, entspricht offensichtlich den Bedürfnissen der hier lebenden Menschen“, so Gabi und Armin Ringelberg, die zusammen mit Klaus Neumeyer, Edmund Trinkaus, Bernd Rohrmann, Hakki Koc und Klaus Hildenbrand das Ordnerteam bildeten, Ansprechpartner für alle Käufer:innen und Verkäufer:innen waren und für eine regelten Ablauf sorgten. „Alles hat prima geklappt, die Menschen waren sehr diszipliniert“. Mehr als die Hälfte der Ständebeschi-

cker waren nach eigenen Aussagen aus dem Umland, den umliegenden Stadtteilen und Orten bis aus dem Odenwald nach Kranichstein angereist, die andere Hälfte waren Familien aus Kranichstein. Zu einem Großteil wurde Kinderkleidung, Spielzeug aber auch Kleidung für Erwachsene und Haushaltsgegenstände, aber auch Kunst und Antiquitäten und so manches antike Schätzchen, eben alles, was bei einem Flohmarkt verkauft wird, angeboten. Die allermeisten Verkäufer:innen zeigten sich zufrieden, die Geschäfte liefen offensichtlich gut. „Das wichtigste, so ein Verkäuferpaar, das von weiter her angereist war, ist die echt ruhige und entspannte Stim-

mung, die auf großen und professionellen Flohmärkten oft fehlt, deswegen kommen wir immer wieder gerne nach Kranichstein“. Besonders gut gefallen hat auch das Ambiente. „Der neue Marktplatz endlich einmal mit regen Treiben und vielen Menschen bei herrlichem Sonnenschein und unter schattigen Bäumen, das ist eine wirklich schöne Atmosphäre mitten zwischen den Hochhäusern, dabei kam so manches nette Gespräch zustande“, so zwei Besucherinnen aus Darmstadt und dem benachbarten Arheilgen. Besonders erfreulich auch das Ende des Flohmarktes. Allen Besuchern war auf einem Zettel das „Kleingedruckte“ übergeben worden, in dem unmissverständlich stand, dass zum Ende der Platz wieder vollständig geräumt und leer sein muss. Kurz nach 14:00 Uhr war der Platz wie fast leergefegt und vom Flohmarkt tatsächlich beinahe nichts mehr zu sehen. Alle haben sich an die Regeln gehalten. Es gab und gibt keine Abfallentsorgung, alles wurde mitgenommen. So macht es Spaß und deshalb wird der Förderverein gerne ein solches Angebot weiterführen. Der Frühjahrs-Flohmarkt 2024 wird am 11. Mai 2024 stattfinden.

## HÖRAKUSTIK GUNKEL

Fachgeschäft für Hörgeräte und mehr.

### Kostenloser Hörtest

Hörakustik-Gunkel-Arheilgen • Hörakustikermeister  
Frankfurter Ldstr. 165 • 64291 Darmstadt • Tel. 06151 2787 967

## Hartwig Jourdan (CDU)

### Von Fluglärm ausgleichszahlung soll ganz Wixhausen profitieren

(hj) CDU-Landtagskandidat Hartwig Jourdan hat die Mitteilung begrüßt, dass Wixhausen 105.000 Euro aus der Fluglärm ausgleichszahlung erhalten soll. „Wixhausen ist in der Tat der von Fluglärm am stärksten belastete Stadtteil Darmstadts. Deswegen ist es nur folgerichtig, dass Mittel aus der Ausgleichszahlung dem Stadtteil zugute kommen“, teilt Hartwig Jourdan mit. Irritiert zeigt sich der CDU-Politiker indes über eine Vorfestlegung, die vonseiten der Grünen geäußert wurde, dass von der gesamten Summe ausschließlich das Jugendhaus „Penthaus WX“ profitieren soll.

„Wixhausen hat viele Vereine und Institutionen. Die wichtige Arbeit des Jugendhauses in allen Ehren, aber es wäre nur fair, wenn von der Ausgleichszahlung möglichst viele Wixhäuserinnen und Wixhäuser profitieren und nicht nur eine einzelne Einrichtung die gesamte Summe erhält“, macht Hartwig Jourdan deutlich. Mit 105.000 Euro stünden ausreichend Mittel bereit, um gute Projekte und Vorhaben bei mehreren Einrichtungen und Vereinen zu realisieren. „Dafür werde ich mich einsetzen“ so Hartwig Jourdan.

Weitere Infos unter [www.hartwig-jourdan.de](http://www.hartwig-jourdan.de)

## Was bewegt Arheilgen?

### Infoabend der CDU Arheilgen zum neuen Gebäudeenergiegesetz

(cl) Die Novelle des Gebäudeenergiegesetzes, die im Januar 2024 in Kraft treten soll, sorgt bei Eigenheimbesitzern wie Mietern für jede Menge Unsicherheit und Irritation. Selten wurde eine politische Vorgabe von so viel emotionalen Diskussionen begleitet wie dieses Gesetz. Reihenweise offenen Fragen, auf die es von der Regierung in Berlin bis dato keine Antworten gibt, stehen verkündete Zwangsmaßnahmen mit unkalkulierbaren Folgen für die privaten Haushalte gegenüber. Die Arheilger CDU nimmt dieses zum Anlass, für Donnerstag, 14. September 2023, ab 19 Uhr im großen Saal des Goldnen Löwen zu einem Informationsabend zum Thema einzuladen. Als Referenten konnten die Verantwortlichen den landespolitischen Sprecher für Energiepolitik der CDU, MdL Jörg Michael Müller (Herborn), sowie Christian Borgen, Inhaber eines Meisterbetriebes für Anlagentechnik in Frankfurt, gewinnen. Neben fachspezifischen Informationen

bietet sich Gelegenheit zu Austausch und Diskussion. Ziel des CDU-Stadtteilverbandes ist es, die an der Veranstaltung teilnehmenden Bürger umfassend zu informieren und die Sachlage im Einzelnen zu betrachten. Dazu wollen die beiden Referenten beitragen, die unter anderem auf folgende Fragen eingehen werden:

- Was sind die wesentlichen gesetzlichen Vorgaben / Rahmenbedingungen?
- Unter welchen Bedingungen sind Wärmepumpen gut für Umwelt und Eigenheimbesitzer?
- Wie werden sich die Preise für Strom und Gas voraussichtlich entwickeln?
- Gibt es zukünftig wieder einen gesonderten Tarif für Wärmepumpen?
- Was muss ich beachten, wenn die Heizung zwangsläufig auszutauschen ist?
- Welche technischen kurz- und mittelfristigen Lösungen sind möglich?

Herzliche Einladung an alle Interessierten.

# BERUFSKRAFTFAHRER

Jetzt anmelden für den Kurs am 23.09.2023.

Marcus Buß  
Fahrschule aller Klassen

Messeler-Park-Str. 134 | D-64291 Darmstadt  
Tel./Fax: +49 (0) 6150-184940  
Mobil: +49 (0) 172-1406170



## Reisewege zur Kunst

(dk) Wieder gibt es die interessanten Reisewege zur Kunst und wieder gibt es die Gelegenheit sich selbst oder andere lieben Menschen zu beschenken, z.B. als Weihnachtsgeschenk? Mit einer Busfahrt ins Rokoko-Theater Schwetzingen, am 22.12.23 zum traditionellen Weihnachtskonzert. Bei Buchung bis 1.11.23 kosten die Konzert-Karten, Kat. 1 – 80 Euro, danach 89 Euro, Kat. 2 – 73 Euro, danach 81 Euro. Abfahrt 15:30 Uhr, vor dem Konzert Einkehr zum Abendessen (Selbstzahler). Vom 10.11.–12.11.23 führt eine Busfahrt nach Düsseldorf-Wuppertal-Essen: Von der Heydt-Museum, Kaiserswerth, Museum Folkwang mit Chagall + Matisse. Anmeldeschluss: 05.10.23 – noch 2 DZ und 1 EZ verfügbar. Preis: 429 Euro im DZ, EZ + 62 Euro. Näheres erfahren Sie unter Telefon 06150-866 1450.

Mittwochs online...

**ARHEILGER-POST.DE**

## Probealarm der Warnsysteme der Wissenschaftsstadt Darmstadt

im Rahmen des bundesweiten Warntages am 14. September

(Darmstadt, psd) Am Donnerstag, 14. September, führt das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe (BBK) den bundesweiten Warntag durch. Hierbei werden alle vorhandenen Sirenenanlagen im Stadtgebiet ausgelöst. Die Warn-Apps (z.B. NINA, hessenWarn) werden ebenfalls aktiviert und die Warnungen auf den elektronischen Stadtinformationstafeln angezeigt. Der Probealarm wird auch über „Cell Broadcast“ verschickt und kann somit direkt als SMS auf den Mobiltelefonen empfangen werden. Der Probealarm beginnt um 11 Uhr mit einem einminütigen Dauerton. Die Bedeutung des auf- und abschwellenden Heultons ist die „Warnung der Bevölkerung“.

- Folgende Verhaltensregeln sollten bei diesem Signal befolgt werden:
- Geschlossene Räume aufsuchen,
  - Türen und Fenster schließen,
  - Rundfunkgeräte (Radio,

Fernseher) einschalten und auf Durchsagen achten, • Nachbarn verständigen, • Aktuelle Meldungen über die Warn-Apps (NINA, hessenWarn usw.) verfolgen, • Lüftungs- und Klimaanlage ausschalten.

Um 11:45 Uhr erfolgt das Ende des Probealarms mit dem einminütigen Dauersignal „Entwarnung“. Beginn und Ende des Probealarms werden über die verschiedenen Warn-Apps bekanntgegeben. Ebenfalls getestet wird das System „Cell Broadcast“. Bei dieser Technik wird eine Warnnachricht, direkt auf das Mobiltelefon geschickt, die Installation einer App ist dafür nicht erforderlich. Damit ein Mobiltelefon „Cell Broadcast“-Nachrichten empfangen kann, muss das jeweilige Betriebssystem auf dem aktuellen Stand sein. Zusätzlich müssen die Einstellungen für Mitteilungen so eingestellt werden, dass auch Testwarnungen empfangen werden

können. Die Anleitungen für Mobiltelefone verschiedener Hersteller sind im Internet frei verfügbar. Nicht jedes Mobiltelefon kann „Cell Broadcast“-Nachrichten empfangen. Eine Übersicht der empfangsfähigen Mobiltelefone kann auf der Homepage des BBK eingesehen werden: [https://www.bbk.bund.de/DE/Warnung-Vorsorge/Warnung-in-Deutschland/So-werden-Sie-gewarnt/Cell-Broadcast/cell-broadcast\\_node.html](https://www.bbk.bund.de/DE/Warnung-Vorsorge/Warnung-in-Deutschland/So-werden-Sie-gewarnt/Cell-Broadcast/cell-broadcast_node.html) Weitere Informationen zum Bereich Katastrophenschutz, Zivilschutz und Notfallvorsorge, insbesondere die mehrsprachige Informationsbroschüre über Sirenenalarm, sind im Internet auf [www.feuerwehr-darmstadt.de/buergerinfo/warnung-der-bevoelkerung/sirenen](http://www.feuerwehr-darmstadt.de/buergerinfo/warnung-der-bevoelkerung/sirenen) sowie [www.bbk.bund.de](http://www.bbk.bund.de) zu finden.

Der nächste Probealarm der Wissenschaftsstadt Darmstadt ist für den 3. Januar 2024 vorgesehen.

## Obst- und Gartenbauverein Arheilgen läutet Herbst ein

(uh) Anfang September hatte der Obst- und Gartenbauverein Arheilgen bei strahlendem Sonnenschein zu seinem 1. Kelterfest geladen. Nach und nach trafen viele Mitglieder, Freunde und Gäste auf dem Gelände der SGA-Rollschuhbahn ein, um den direkt Vorort von Wolfgang Bender, Rainer Hundsdorf und Anton Schnele gekelterten Apfelmost zu probieren und sich Vorrat für zuhause mitzunehmen oder um einfach nur mal zuzusehen, wie durch Keltern aus Äpfeln süßer Most entsteht. Unter den zahlreichen Gästen konnte

OGV-Vorsitzende Ingrid Zitzmann die ehemaligen Kreisverbandsvorsitzenden Wilfried Kretschmann und Klaus Pönitzsch sowie das ehemalige OGV-Vorstandsmitglied Albert Meinberg recht herzlich begrüßen. Gegrilltes, Pommes, kühle Getränke und natürlich die allseits beliebte Kuchentheke durften auch nicht fehlen. Aufgelockert durch das morgendliche Training der SGA-Rollschuhläuferinnen mit Musik und Tanz sowie den netten Gesprächen mit Gleichgesinnten ist dieses Fest einhellig gelungen. An dieser Stelle geht ein be-

sonderer Dank an Rainer Petry für seine organisatorische und tatkräftige Unterstützung, an den Bauernladen Benz für die Lieferung der Äpfel sowie die Blumenspende für die Tischdekoration und an die Mitgliedschaft für die zahlreichen verlockenden Kuchen- bzw. Tortenspenden. Aber erst die hervorragende Zusammenarbeit zwischen den Vorstandsmitgliedern des Obst- und Gartenbauverein Arheilgen und den vielen fleißigen Helfer\*innen ermöglichte den reibungslosen Ablauf der Veranstaltung. Dafür gebührt allen ein riesiges Dankeschön.

**14.09.2023, 19:00 UHR**

**GOLDENER LÖWE**

**DARMSTADT-ARHEILGEN**

**Bürgerinfo zum Gebäudeenergiegesetz**

**Jörg Michael Müller, MdL**  
Energiepolitischer Sprecher  
CDU Landtagsfraktion

**Christian Borgen**  
Heizungsbaumeister

und mit unseren Landtagskandidaten  
**Hartwig Jourdan und Peter Franz**





**HARTWIG JOURDAN**  
LANDTAGSKANDIDAT



**RAFAEL REIßER**  
BÜRGERMEISTER A. D.

**LADEN EIN ZUM THEMENGESPRÄCH:**  
**SICHERHEIT UND KATASTROPHENSCHUTZ**

MI., 20. SEPTEMBER, 19 UHR  
GASTSTÄTTE SIRTAKI,  
BARTNINGSTR. 19, KRANICHSTEIN

[Hartwig-Jourdan.de](http://Hartwig-Jourdan.de)

## Tag der offenen Tür im Eisenbahnmuseum Darmstadt-Kranichstein



(ah) Das Eisenbahnmuseum Darmstadt-Kranichstein lädt am Samstag und Sonntag, den 16.09. und 17.09.2023 erstmals seit seinem Bestehen bei freiem Eintritt zum „Tag der offenen Tür“ ein. Ein sehr vielfältiges Programm mit zahlreichen Vorführungen bietet jeweils von 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr einen umfangreichen Blick hinter die Kulissen des Museums. Der Besucher erfährt bei fachkundigen Führungen,

des Museum zu betreiben. An beiden Tagen wird an zahlreichen Stationen erklärt, welche Kenntnisse und Fertigkeiten es bedarf, um die historischen Lokomotiven und Waggons vergangener Eisenbahntechnik sowie die Infrastruktur eines ehemaligen Bahnbetriebswerks mit seinen umfangreichen Anlagen zu erhalten und auch im Betrieb vorführen zu können: An insgesamt 15 Stationen wird u.a. mit der fachkundigen Prüfung von Eisenbahnkomponenten Wissen rund um die Eisenbahn vermittelt. Technische Führungen durch die Fahrzeugsammlung runden das Programm ab. Und auch der Neubau einer ICE-Abstellanlage durch DB-Fernverkehr, die ab 2026 auf dem denkmalgeschützten Gelände in Betrieb gehen soll, wird an Plänen erläutert. Damit wird den Besuchern ein guter Überblick über alle Aktivitäten der eh-

als Besucher möglicherweise schon bald selbst engagieren kann. Gerne werden bei den Vorführungen Fragen beantwortet und Interesse geweckt, „selbst Hand anzulegen“. Dabei muss keinesfalls Fachwissen mitgebracht werden. Jeder, der sich für die Technik und den Betrieb der Eisenbahn begeistert, ist eingeladen sich aktiv einzubringen oder auch als Fördermitglied die Arbeiten zu unterstützen.

## Sicherheit und Schutz vor Katastrophen

Bürgergespräch mit Rafael Reißer und Landtagskandidat Hartwig Jourdan (CDU)

(hj) Gesundheit ist nicht alles, aber ohne Gesundheit ist alles nichts. Dieses Zitat des Philosophen Arthur Schopenhauer gilt uneingeschränkt auch für die Sicherheit. Schutz vor Kriminalität, Schutz und Hilfe bei Unglücken und Katastrophen sind Kernaufgaben des Staates. Hierfür müssen alle gut funktionieren und zusammenarbeiten: Gesetzgeber, Gerichte, Polizei und Ordnungskräfte sowie Feuerwehr und Rettungsdienste. Dabei müssen sich auch alle aufeinander verlassen können und die Rahmenbedingungen stimmen, von der Anwendung bestehender Gesetze, notwendige Neue bei sich ändernden Umständen bis hin zu praktischen Dingen wie der Ausbildung und der Ausrüstung.

denn je beschäftigen, möchte CDU-Landtagskandidat Hartwig Jourdan gemeinsam mit dem langjährigen CDU-Politiker Rafael Reißer ins Gespräch kommen. Reißer, der den Landtagswahlkreis Darmstadt 1 zweimal direkt gewonnen hat, war Mitglied des Innenausschusses des Hessischen Landtags und später als Darmstädter Bürgermeister und Ordnungsdezernent unter anderem verantwortlich für die Feuerwehren, Kommunalpolizei und den Katastrophenschutz. Die Veranstaltung, zu der interessierte Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen sind, findet am Mittwoch, 20. September, um 19 Uhr in der Gaststätte Sirtaki, Bartningstr. 19 in Darmstadt Kranichstein statt. Weitere Informationen unter [www.hartwig-jourdan.de](http://www.hartwig-jourdan.de)

## SPD dankt Arheilger Gewerbeverein für tolles Herbstfest



Beim Besuch des GVA-Herbstfests: Die SPD-Fraktionsvorsitzende Anne Marquardt und der Arheilger SPD-Vorsitzende Tim Sackreuther.

(ts) „Mit dem Herbstfest im Herzen von Arheilgen hat der Gewerbeverein im Spätsommer für ein echtes Highlight gesorgt“, finden der Arheilger SPD-Vorsitzende Tim Sackreuther und die SPD-Fraktionsvorsitzende Anne Marquardt.

„Wir danken dem Arheilger Gewerbeverein mit allen Helferinnen und Helfern für die Idee und Umsetzung des Herbstfests. Es ist solches Engagement, das unsere Stadtteile lebendig macht. Wir freuen uns schon auf das nächste Mal!“

## Leserbrief

Zum Thema „Krieg in der Ukraine“

Die in den letzten beiden Ausgaben erschienenen Leserbriefe zum Ukrainekrieg, und insbesondere der „Eimischung“ unserer Regierung in diesen Krieg geben Meinungen wieder, deren Äußerung in einer Demokratie selbstverständlich zulässig ist – Sie müssen (dürfen!) meiner Meinung nach aber nicht un widersprochen bleiben. Vielen derjenigen, die meinen die Waffen-, Munitions- und Ausrüstungslieferungen Deutschlands und vieler anderer Staaten in die Ukraine kritisieren zu müssen ist gemein, dass sie die Unterstützung der Ukraine in ihrem Freiheitskampf – und nichts anderes ist das, was dort vor sich geht – unzulässigerweise gleichsetzen mit der Verlängerung eines Krieges und damit der fahrlässigen, oder sogar gewollten Erhöhung ziviler Opfer in diesem Konflikt. Man muss es so klar sagen: Es findet die klassische Täter-Opfer Umkehr statt. Dabei wird oft zähneknirsch eingestanden, dass es Russland war, dass diesen Krieg am 24. Februar des letzten Jahres begonnen hat – um unmittelbar darauf zu behaupten, dass der kollektive Westen (und insbesondere die USA) den Krieg in der Ukraine auf irgendeine Weise befördert, ja, ihn eigentlich sogar gewollt hat, um „Russland zu vernichten“. Jenes Russland, das der Westen so furchtbar schlecht behandelt hat, dass es ja quasi keine andere Wahl hatte, als seine Souveränität letzten Endes mit Waffengewalt zu verteidigen. Fast immer wird dann dazu aufgerufen, doch „endlich ernsthaft zu verhandeln“ mit jenem

Präsident Putin, der doch eigentlich einer ist, mit dem man reden könne. Regelmäßig verdrängt wird dabei, dass unmittelbar vor dem Einmarsch Russlands in der Ukraine die Regierungschefs des Westens sich die Klinke in die Hand gaben, bei jenem Herrscher, der dreist log als er behauptete nur Frieden zu wollen, obwohl der Entschluss zum Krieg schon längst getroffen war. Vergessen sind scheinbar jene Bilder des lächerlich langen Tisches an dem Putin Hof gehalten hat, um seine Macht zu demonstrieren – ebenso wie das machtbefohlene Zitat: „Ob es Dir gefällt oder nicht, meine Schöne, Du musst es erdulden“, mit dem der französische Präsident in Moskau am Vorabend des Krieges konfrontiert wurde. In der Gewissheit, dass man die „kleine“ Ukraine in kurzer Zeit überrennen würde, gab Putin den Befehl zum Angriff und war sich sicher, auf keinen nennenswerten Widerstand zu stoßen – weder in der Ukraine noch international. Es kam anders, weil wir mittlerweile wissen. Es kam anders, weil das System Putin, das sich auf Brutalität, Machtmissbrauch und Korruption stützt, sein Land mittlerweile auf allen Ebenen durchzieht und dazu führte, dass seine Soldaten in den Wochen vor dem Angriff, von dem sie nichts wussten, den Kraftstoff ihrer Panzer gegen Nahrungsmittel tauschten oder auf dem Schwarzmarkt verhöckerten und die Angriffswelle noch vor Kiew stecken blieb. Es kam anders, weil große Teile der ukrainischen Bevölke-

rung in Freiheit leben wollen. In einem Rechtsstaat, in dem jeder sein Recht bekommen kann und nicht der Stärkere sich nimmt, was er möchte, wie es in Putins Reich der Fall ist. Und weil sie diese Rechte verteidigen – oft genug für einen hohen Preis, den sich hierzulande offensichtlich nur noch wenige vorzustellen vermögen. Es kam anders, weil die Führer der westlichen Demokratien verstanden haben, dass es in diesem Konflikt darum geht, die Freiheit und die Demokratie wehrhaft zu verteidigen. Gott sei Dank (noch!) nicht auf unserem Boden, Gott sei Dank (noch) nicht mit eigenen Soldaten, sondern „nur“ mit Geld und Material – kämpfen müssen andere junge Männer und Frauen. Es ging in diesem Konflikt niemals darum „Russland zu vernichten“ – wie soll das bei einer Atommacht auch funktionieren? Es geht aber darum, einem aggressiven Regime, das einen riesigen Staat führt, wie eine Verbrecherorganisation klarzumachen, dass die Eroberung eines anderen europäischen Staates mit Gewalt kein Mittel der Politik ist, welches sich in irgendeiner Weise lohnt. Der Preis muss zu hoch sein, als dass sich dieser Konflikt am Ende als „Gewinn“ verkaufen lässt. Vereinfacht gesagt geht es darum, dem Opfer zu helfen und den Täter von weiteren Taten nachhaltig abzuschrecken. Dies ist umso wichtiger, als auch andere Akteure auf dieser Welt sehr genau beobachten, wie die Demokratien dieser Welt sich im Fall des Ukrainekriegs verhalten und

daraus ihre Schlüsse ziehen werden. Niemand bei klarem Verstand will Krieg. Es herrscht aber Krieg. Es herrscht der Krieg, den Putin wollte. Wer allen Ernstes denkt, mit einem Russland unter Putin oder einem seiner Spießgesellen wäre nach Kriegsausbruch noch zu verhandeln gewesen, oder sei es sei in absehbarer Zukunft noch ein Miteinander möglich welches auf Vertrauen basiert, der muss sich fragen lassen, ob er einen realistischen Blick auf ein Land hat, dass sich in der jüngeren Vergangenheit mit allen Schurken von Sadat über Kim Jong-Un bis hin zum Teheraner Mullah-Regime gemein gemacht hat. Das keine rechtsstaatlichen Prinzipien kennt, seine politischen Gegner im In- und Ausland nach Belieben ermordet oder einsperrt und in dem ein Großteil der Bevölkerung im besten Fall in dumpfer Lethargie diesem Treiben zuschaut und es im schlechtesten Fall mit einem nationalen Eifer unterstützt, der an die dunkelsten Zeiten unserer eigenen Geschichte erinnert. In diesem Zusammenhang populistischen Antiamerikanismus zu verbreiten oder die eigene Regierung als Kriegstreiber zu bezeichnen mag genügen, die eigene Lebenslüge vor sich selbst zu rechtfertigen, aber als Erklärung oder Relativierung der russischen Handlungen und Kriegsverbrechen kann diese Argumentation niemals herhalten.

Kai-Olav Roscher  
Lindenweg 28  
64291 Arheilgen

## Leserbrief

Wer hat den Krieg eröffnet und wer ist einmarschiert?

Diese Thematik gehört eigentlich nicht in diese Nachrichten aber stehen lassen kann man Leserbriefe seitens Leser, die der westlichen Welt die Schuld am Ukraine-Krieg zuweisen, ganz sicher nicht. Auf jedes Detail einzugehen wäre nicht ratsam da auch sehr viel Absurdes behauptet wird, dass schon in die Querdenker-Szene gehört. Pazifismus in allen Ehren aber wenn dieser dann so weit ausufernd das man einen Verbrecher wie Putin auch noch in Schutz nimmt, dann ist ein Level der Zumutung erreicht, dass schwer zu ertragen ist. Das ist nichts anderes als die berühmte Täter-Opfer-Umkehr und somit auch

eine Frechheit gegenüber denen, die versuchen ihre Mitbürgerinnen und Mitbürger in einem demokratisch geführten Staat zu beschützen. Man muss jetzt auch kein Verfechter des Herrn Scholz und/oder der Regierung sein aber man muss konstatieren das alles versucht wurde, um diesen barbarischen und völkerrechtlich widersinnigen Krieg im Vorfeld abzuwehren. Und das trifft nicht nur auf unsere Regierung zu, das haben alle Regierungschefs der westlichen Welt, inkl. Israel, versucht. In den zwei Leserbriefen, auf die ich anspiele, wird wieder dieses unsägliche Spiel gegen die so schlim-

men USA gespielt, dass wir ja schon von der Linkspartei und deren pazifistischer Auffassung kennen. Und so wie es dargestellt wird ist es auch faktisch falsch, um nicht zu sagen links populistisch. Was hätte man gerne gehabt außer Waffenlieferung, die russische Förderung wieder an der ostdeutschen Grenze. War alles schon einmal da und ich darf daran erinnern, dass alle Verträge, die dazu führten ein gemeinsames Miteinander zu organisieren nicht vom Westen sondern von Herrn Putin und seiner Verbrecherbande, ohne Begründungen und kalt lächelnd, aufgekündigt wurden. Man kann sich ja in

vielen abgeschwurbelten Ideen verfangen, man sollte die Realität, so schlimm sie auch ist, niemals aus den Augen verlieren. Ich weiß nicht in was für einer Welt manche Personen, die solche demokratiefeindlichen Leserbriefe verfassen, leben, ganz sicher nicht in dieser realen Welt, leider. Zum Schluss sei daran erinnert das eine Person keine Verhandlungen will und das ist Herrn Putin selbst mit all seinem Gefolge.

Horst Heiermann  
Wachtelweg 71  
64291 Darmstadt  
06151-377327

**Metzgerei Robert Jung**  
 Tradition \* Frische \* Qualität \* Service

Empfehlungen vom 14.09.–20.09.2023

Kasseler Rücken (ohne Knochen)	100g	1,69 €
Schweinenuss	100g	1,19 €
Gelbwurst	100g	1,29 €
Zwiebelfleischkäse	100g	1,49 €
Rindersalami	100g	3,49 €

Neue Mittagspause: 13:00 bis 15:00 Uhr

**Metzgerei + Partyservice Robert Jung – Wixhausen**

Trinkbornstraße 11 • Tel. 06150 / 73 24  
 Verdistrasse 27 • Tel. 06150 / 84 483  
 Mobil: 0177-8513166  
 www.metzgereijung-darmstadt.de

## Einladung zur bewegenden Dokumentation:

„Das Phänomen Bruno Gröning“ – 20 Jahre weltweite Präsenz



Bruno Gröning (1906–1959)

(sb) Seit zwei Jahrzehnten fasziniert der Dokumentarfilm „Das Phänomen Bruno Gröning“ weltweit sein Publikum und ermöglicht eine intensive Verbindung zur Lebensgeschichte von Bruno Gröning. In einer Welt, in der Dokumentarfilme oft nur kurz auf

der Leinwand erscheinen, hebt sich dieser Film ab. Er strahlt bereits seit 20 Jahren weltweit in Kinosälen, Hotels und Mobilkinos und erzielt dabei bemerkenswerten Erfolg. Filme mit geistiger Tiefe sind in kommerziellen Kinos selten anzutreffen, doch „Das Phänomen Bruno Gröning“ hat dies durchbrochen. Der Film wurde in etwa 14.000 Vorführungen in rund 100 Ländern gezeigt und hat über 360.000 Zuschauer beeindruckt. Neun Jahre Hingabe flossen in die Entstehung des Films über das Leben von Bruno Gröning. Mit über 80 Zeitzeugeninterviews, zahlreichen Originalaufnahmen sowie aufwendigen Filmszenen entstand ein eindrucksvolles Porträt dieses außergewöhnlichen Mannes. Der Film beleuchtet jedoch nicht nur die Vergangenheit, sondern vermittelt eine inspirierende Botschaft von Hoffnung und Heilung. Der Dokumentarfilm „Das

Phänomen Bruno Gröning“ öffnet Herzen und somit Türen zu bewegenden Erfahrungen. Zuschauer berichten von spürbaren Empfindungen während des Films – ein Kribbeln im Körper, eine Wärme oder das Verschwinden von Beschwerden. Der Film vermittelt die lebendige Energie von Bruno Gröning und zeigt, dass seine spirituelle Präsenz auch heute noch spürbar ist. Der Bruno Gröning-Freundeskreis lädt dazu ein, diese inspirierende Dokumentation zu erleben und mehr über Bruno Gröning zu erfahren. „Das Phänomen Bruno Gröning“ in 64289 Darmstadt-Kranichstein, Grundstraße 10, Luise Büchner Haus (Bürgerhaus am See), Bürgersaal, am Sonntag, 8. Oktober 2023, von 13:30 bis 19:15 Uhr.

Weitere Informationen und aktuelle Vorführungstermine finden Sie auf der Webseite: [www.bruno-groening-film.org](http://www.bruno-groening-film.org)

### Nächster Termin Ortsbeirat

(mr) Die nächste Sitzung des Ortsbeirates Wixhausen ist am 13.09.2023 um 20 Uhr im Saal der Bezirksverwaltung Wixhausen. Alle Interessierten sind wieder zu unserem Bürgerdialog eingeladen. Alle weiteren voraussichtlichen Termine für das Jahr sind: Mittwoch, 11. Oktober 2023, und Mittwoch, 22. November 2023.

**DRF Luftrettung**  
 ...eine Frage der Zeit

Unterstützen Sie die DRF Luftrettung. Werden Sie Fördermitglied.

Info-Telefon 0711 7007-2211  
 www.drfluftrettung.de

**Pflegeteam HCM** etreveli

Der Pflegedienst mit Herz.

### Wir erweitern unser Einzugsgebiet

Auf Grund der hohen Nachfrage erweitern wir unser Einzugsgebiet! Wir freuen uns Ihnen mitteilen zu können, dass wir ab sofort Neukunden aus Erzhausen, Weiterstadt, Braunshardt, Gräfenhausen und Schneppenhausen annehmen.

Bei Interesse melden Sie sich bei uns. Wir finden gemeinsam das für Sie passende Angebot.

Frankfurter Landstraße 63  
 64291 Darmstadt Arheilgen  
 Tel.: 06151/370352 / Fax: 06151/3969333

**Golas Service**  
 Baudekoration

Sanierungsarbeiten  
 Naturstein- und Fliesenverlegung  
 Innenausbau

Tel: 06151 . 99 27 282  
 Inh. Pawel Golecki

[www.golas-service.de](http://www.golas-service.de)  
 info@golas-service.de

## SPD-Landtagskandidatin Anne Marquardt in Arheilgen



Beim SPD-Infostand am Löwenplatz: SPD-Landtagskandidatin Anne Marquardt (Mitte) mit den Arheilger Sozialdemokraten Tim Sackreuther (links), Patrick Horn (hinten) und Maria Arnold (rechts).

(ts) Am vergangenen Freitag informierte die Arheilger SPD am Löwenplatz gemeinsam mit Anne Marquardt zur anstehenden Hessischen Landtagswahl. Die SPD-Direktkandidatin Marquardt nutzte den Besuch in Arheilgen für Gespräche mit interessierten Bürgerinnen und Bürgern, denen die Kandidatin neben Informationen zur Wahl auch erfrischendes Wassereis zur Abkühlung bei hochsommerlichen Temperaturen mit nach Arheilgen gebracht hatte. Anne Marquardt ist Vorsitzende der SPD-Fraktion in der Darmstädter Stadtverordnetenversammlung und kandidiert bei der Hessischen Landtagswahl am 08.10. als Direktkandidatin im Wahlkreis 49, zu dem auch Arheilgen gehört. In den kommenden Wochen werden Marquardt und die SPD regelmäßig vor Ort informieren und für Rückfragen und direkte Anliegen ansprechbar sein.

**45 Euro sind Ihnen sicher!**

WIEDERERÖFFNUNG AM 04.09.2023

**Wir checken Ihre Versicherungen**  
 Wir meinen, dass Sie bei einem Wechsel von mindestens drei Versicherungen – z.B. Ihrer Hausrat-, Haftpflicht- und Unfallversicherung – zur HUK-COBURG mindestens 45 Euro im Jahr sparen.

Sollte die HUK-COBURG nicht günstiger sein, erhalten Sie einen 45-Euro-Amazon.de-Gutschein – als Dankeschön, dass Sie verglichen haben.

**Kommensie vorbei – wir freuen uns auf Sie!**  
 Mehr Informationen und Teilnahmebedingungen finden Sie unter [HUK.de/check](http://HUK.de/check)

**Kundendienstbüro Beate Lauer**  
 Versicherungsfachfrau  
 Tel. 06151 4937890  
 Fax 0800 2875321245  
 beate.lauer@hukvm.de  
 huk.de/vm/beate.lauer  
 Frankfurter Landstr. 135  
 64291 Darmstadt-Arheilgen  
 Mo.–Fr. 8.00–13.00 Uhr  
 Mo. u. Mi. 14.00–17.00 Uhr  
 sowie nach Vereinbarung

**HUK-COBURG**  
 Aus Tradition günstig

## Backwerkstatt am Dorfmuseum Wixhausen



(kb) Die Begeisterung bei Jung und Alt war groß bei der Backwerkstatt „Vom Korn zum Brot“, die das Dorfmuseumsteam der evangelischen Kirchengemeinde Wixhausen am Sonntag, den 03.09.23, schon zum zweiten Mal in diesem Jahr anbot. An den Mitmach-Stationen konnte erlebt und ausprobiert werden, wie aus Korn Mehl wird, welche Zutaten man noch für ein Brot braucht und wie früher

das Getreide ohne Maschinen geerntet wurde. Nach getaner Arbeit gab es zur Stärkung selbstgebackene Pizzen und Pflaumenkuchen aus dem Dorfbackofen des Museums – und natürlich konnten die Familien auch das leckere Ofenbrot mit selbstgemachter Marmelade kosten. Sicher wird es auch im nächsten Jahr wieder eine Backwerkstatt für Familien auf dem malerischen Dorfmuseumshof geben.

## Offene Türen und immer ein Lächeln dabei



(Foto: Jung/Darmstadt)

(ao) Bei den Square Dancern geht es wieder los. Der Darmstädter Square Dance Verein Darmstompers öffnet im September (18. und 25.09., jeweils 19:30 Uhr, Darmstadt-Arheilgen, Saal „Zum Goldnen Löwen“, Frankfurter Landstraße 153) seine Türen, um Neugierigen, Interessierten und Schaulustigen den Square Dance zu zeigen. Beim Square Dance muss niemand lange Schrittfolgen auswendig lernen. Ein Caller sagt kurze Figuren an und ordnet so die Tänze immer wieder neu. Übrigens, das Wort Tanz stimmt nicht so ganz. Es ist eher ein Abschreiten im Quadrat. So gesehen ist Square Dance besonders für selbsternannte Tanzmuffel die Möglichkeit, sich mit anderen zur Musik zu bewegen.

Eine feste Tanzpartnerin / ein fester Tanzpartner ist nicht notwendig. Singles, Einzeltänzer, natürlich auch Paare sind herzlich eingeladen in die große Welt des Square Dance zu schnuppern. Große Welt deshalb, weil man in Vereinen auf der ganzen Welt mittanzen darf. Beim Square Dance geht es ausschließlich um den Spaß an der Sache. Es gibt keine Wettbewerbe und Preise. Bei den Square Dancern sind sozusagen alle Gewinner. Das sieht man, weil die Tänzerinnen und Tänzer stets ein Lächeln auf den Lippen haben. Und nicht zuletzt: Square Dance tut Geist und Körper gut.

**Kontakt:**  
 Herbert Plach, 06150–81061  
[www.darmstompers.de](http://www.darmstompers.de)

**Tufo Bodenbeläge, Weiterstadt**  
 Verlegung und Verkauf  
 von Bodenbelägen aller Art  
 fachgerecht, preiswert und schnell  
 Email: tufo.bodenbelaege@t-online.de  
 www.tufo-bodenbelaege-weiterstadt.de



Herr Dieter Paulus  
 Tel. 0171 845 8404

**Rotzfreches Spielmobil • Wasserbaustelle • Kinderschminken •  
 Basteltisch • Musik • Essen • Getränke**

*Spiel und Spaß für Familien*

# 40. Woogsfest

23. September 14:00-18:00 Uhr



## Das Woogsfest ist zurück

(rz) Nach einer kurzen Corona- und Kreativpause feiern wir das Ende der Badesaison wieder ausgiebig am berühmten Innenstadt-See. Am Samstag, 23.9.2023, geht es um 14 Uhr auf der Woogsinsel los. Vor allem die Kleinen kommen auf ihre Kosten – das Spielmobil ist samt Wasserbaustelle vor Ort, es gibt einen Basteltisch, Kinderschminken und vieles mehr. Der Eingang erfolgt über die Heinrich-Fuhr-Straße. Für Gespräche stehen OB Hanno Benz, die Landtagskandidatin Anne Marquardt und der Landtagsabgeordnete Bijan Kaffenberger bereit. Essen und Trinken gibt es natürlich auch.

# KOMM TANZEN!

**NEUE TANZKURSE FÜR PAARE, SINGLES UND JUGENDLICHE.**

termine auf [muellermerkt.de](http://muellermerkt.de)



## Woche der Offenen Chöre

Kinder- und Jugendchöre Wixhausen laden ein

(cm) In der Woche vom 11. bis 17. September laden 1200 Chöre und Vokalensembles Deutschlands zu ihren Proben ein. Es handelt sich dabei um eine bundesweite Aktion, zu welcher der Deutsche Chorverband aufgerufen hat, um zahlreiche Menschen für das Singen zu begeistern. „Mit dem Angebot von Schnupperproben soll Interessierten der Einstieg in einen neuen Chor erleichtert werden. Gemeinsames Singen ist das Beste, was man für sich und seine Gesundheit tun kann, und gut für unseren gesellschaftlichen Zusammenhalt. Singen im Chor stärkt Körper, Seele und Geist und Chöre ermöglichen es, Gemeinschaft und Zugehörigkeit zu erfahren“, hebt Christian Wulff, Bundespräsident a. D. und Präsident des Deutschen Chorverbands, die Relevanz des Chorsingens hervor. Natürlich nehmen daran auch die Kinder- und Jugendchöre Darmstadt-Wixhausen teil! Singbegeisterte und Interessierte sind herzlich eingeladen am Freitag, den 15. September, bei unseren Proben im Bürgermeister-Pohl-Haus Wixhausen (Seiteneingang) vorbeizuschauen. Die Chorflakes, unser Kinderchor, proben um 15 Uhr, Teenagerchor Just AmaSing um 17 Uhr und Jugendchor Soundproof im Anschluss um 19 Uhr. Weitere Infos zu den Chören auf [www.jungechoere.de](http://www.jungechoere.de) Das Projekt wird im Rahmen des Förderprogramms „Kultur in ländlichen Räumen“ durchgeführt, gefördert von der Bundesregierung für Kultur und Medien aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages.

### Spenden Sie Licht in dunkelster Nacht!

Wir begleiten im Kinderhospiz Bärenherz lebensverkürzend erkrankte Kinder und ihre Familien: Liebevoll, professionell, rund um die Uhr, 365 Tage im Jahr – weil jede Minute Leben kostbar ist...

Bärenherz-Stiftung Spenden/Zustiftungen  
 Tel. 0611 3601110-0 Wiesbadener Volksbank | BIC: WIBADE5VW  
 www.baerenherz.de IBAN: DE07 5109 0000 0000 0707 00



## Neue Bühne Darmstadt Shakespeare in Love

nach dem Drehbuch von  
 Marc Norman & Tom Stoppard



Viola (Miriam Zeller) und Will Shakespeare (Jürgen Knittl).

(jh) London 1593. Shakespeare arbeitet an seinem neuen Stück. Doch gerade leidet er unter einer Schreibblockade, die Gläubiger sitzen ihm im Nacken. Kein Zauber kann ihm seine Gabe zurückbringen, bis er der schönen Lady Viola begegnet, die ihm sein Herz stiehlt. Sie inspiriert ihn zu der berühmtesten Liebesgeschichte aller Zeiten. Leben und Kunst verweben sich. Shakespeare erlebt ausserhalb seines Stückes parallele Liebesabenteuer, die in eine Komödie voll tödlicher Irrungen, gefährlicher Küsse und leidenschaftlicher Happy-Ends führt. Schmausen Sie wie im 16. Jahrhundert, tauchen Sie ein in Shakespeares Welt.

Alle Vorstellungen im Theater der Neuen Bühne Darmstadt-Arheilgen, Frankfurter Landstraße 195. Karten erhalten Sie über unser Kartentelefon (Montag bis Samstag 10–12:30 Uhr) unter 06151/422205 oder per E-Mail unter [karten@neue-buehne.de](mailto:karten@neue-buehne.de) oder auf <http://www.neue-buehne.de>

**Regie:** Renate Renken  
**Musik:** Heike Pallas

**Es spielen:** Mike Brendt, Maximilian Friedel, Jens Himmola, Dominik Kaiser, Jürgen Knittl, Rainer Poser, Axel Raether, Gabriela Reinitzer, Miriam Zeller und andere.

**Premiere am Samstag, den 28. Oktober 2023**

**Vorstellungen im November:**  
 Sa. 4. / Sa. 11. / So. 12. / Fr. 17. / Sa. 18. / Fr. 24. / Sa. 25.

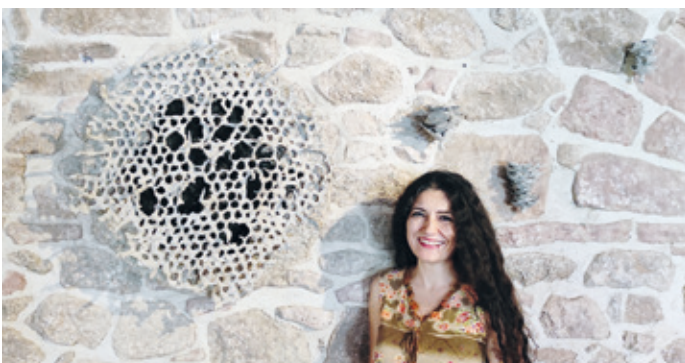
**Vorstellungen im Dezember:**  
 Fr. 1. / Sa. 2. / Fr. 8. / Sa. 9. / Sa. 16. / So. 17. / Do. 21. / Fr. 22. / Mi. 27. / Do. 28. / Fr. 29.

**Vorstellungen im Januar:**  
 Sa. 6. / So. 7. / Fr. 12. / Sa. 13. / Fr. 19. / Sa. 20. / Fr. 26. / Sa. 27.

**Vorstellungen im Februar:**  
 Sa. 3. / So. 4. / Fr. 9. / Sa. 10.

Die Beginnzeiten Fr./Sa. um 20 Uhr, Einlass: 18:45 Uhr oder So./Feiertag um 18 Uhr Einlass 16:45 Uhr.

## Kultursommer Südhessen – Tage der offenen Ateliers



(skk) Am 16. und 17.09.2023 finden im Rahmen des Kultursommers Südhessen wieder die Tage der offenen Ateliers statt. Auch Sehriban Köksal Kurt aus Wixhausen öffnet Ihre Ateliertüren am Sonntag, den 17.09.2023, von 12:30 bis 17:30 Uhr. Ort: Trinkbornstraße 8, in 64291 Darmstadt. Sie erwartet eine Atelier- und Gartenausstellung mit Objekten aus Papier, Pappmaché und Naturmaterialien, Plastiken, Skulpturen und Installationen. Freuen Sie sich auf gute Gespräche mit kunstinteressierten Besuchern. Wer schon mal vorab Ihre Arbeiten schauen möchte, kann dies auch gerne unter [www.sehriban.de](http://www.sehriban.de) tun.

Sehriban Köksal Kurt, geboren in Çorum, Türkei. Studium

der Bildhauerei an der Hochschule der Bildenden Künste Anadolu Universität, Eskisehir, Türkei. Seit 1999 ist sie als freischaffende Künstlerin tätig. 2003 übersiedelte sie nach Darmstadt, wo sie seit 2009 in ihrem eigenen Atelier arbeitet. Sehriban Köksal Kurt's Kunst hat einen starken Naturbezug. Ihre, meist filigranen und ins Detail gehenden Objekte und Installationen bestehen in der Regel aus Papier, Pappmaché, oder als Mischtechnik mit Fundstücken aus der Natur. Der Blick auf ihre Umgebung ist sensibel, die Ausdruckskraft findet sie im Detail. Das Gesamtwerk von Sehriban Köksal Kurt umfasst ein breites Spektrum künstlerischer Produktivität. Sie war in zahlreichen Ausstellungen im In- und Ausland vertreten sowie an internationalen Symposien.

## 7. Wixhäuser Hof-Flohmarkt am Samstag, den 16.09., von 9–15 Uhr

(sc) Auf kurzen Wegen und in gemütlicher Atmosphäre lässt sich am kommenden Samstag wieder in „Wixhausens Kompostenviertel“ angenehm stöbern. Der 7. Wixhäuser Hof-Flohmarkt findet statt am Samstag, 16.09., von 9–15 Uhr. In diesem Jahr beteiligen sich

Anwohner der Händelstraße 46–89 und erneut auch aus dem benachbarten Silberweg. Vor ihren Häusern, im großen Gemeinschaftshof oder auf Rasenflächen unter Bäumen bieten die Anwohnerinnen und Anwohner ihre Schnäppchen an.

## Besondere Gäste auf dem Herbstfest des GVA

Wahlkampf-KandidatInnen der SPD und CDU



(lr) Am letzten Samstag hieß es zum ersten Mal Herbstfest auf dem Löwenplatz. Dazu durfte der Gewerbeverein Arheilgen e.V. herzlichst begrüßen: Anne Marquardt, Landtagskandidatin der SPD für Darmstadt, und Hartwig Jourdan, Landtagskandidat der CDU für Darmstadt. Nach der offiziellen Begrü-

ßung und dem Bieranstich durch den 1. Vorsitzenden des GVA, Michael Luther, wurde gemeinsam in geselliger Runde ein kühles Bier zu sich genommen – wohl verdient bei den sommerlichen Temperaturen. Wir haben uns sehr gefreut und möchten uns hiermit nochmals sehr für's Vorbeikommen bedanken.

## Ab in den Chor

Terminverschiebung Schnupperprobe Voices@Merck

(us) Aus organisatorischen Gründen muss die angekündigte Schnupperprobe des gemischten Chores Voices@Merck um eine Woche vom 14. September auf Donnerstag, den 21. September, verschoben werden. Die Voices@Merck singen unterschiedlichste Chorliteratur von der Renaissance bis zur Moderne in der Originalsprache, daher ist eine gewisse Chorerfahrung empfehlenswert. Geprüft wird donnerstags von 17:15–19:00 Uhr. Interessierte, die an der offenen Probe teilnehmen wollen,

kommen bitte 15 Minuten vor Probenbeginn zum Besuchereingang im Innovationszentrum (B31) in der Frankfurter Straße 250. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Informationen zu den Chören bei Merck sind zu finden auf der Nachbarschaftsseite von Merck [www.merck.de/nachbarschaft](http://www.merck.de/nachbarschaft) unter der Rubrik „Merck Musik“ auf der Startseite. Interessierte können auch eine E-Mail schreiben: [sitetours@merckgroup.com](mailto:sitetours@merckgroup.com) oder sich direkt an Ulrike Strobl wenden unter Telefon 0151-1454-2588.

## IGAB-Informationen

zum Kontrollbericht zur Merck Deponie

(ud) IGAB hat viele Jahre Merck-Vorhaben kritisch und konstruktiv begleitet. Auch die Absicherung der Deponie mit vielen Gefahrstoffen gehörte dazu. Die IGAB bleibt am Ball und so wurden auch während der letzten Offenlegung der Eigenkontrollbericht zur Merck-Deponie angesehen und die wesentlichen Inhalte zusammengefasst. Die Informationen zum Deponiebericht sind auf der Homepage der IGAB unter [www.igabweb.de](http://www.igabweb.de) zu

finden. Die Interessengemeinschaft freut sich immer über neue interessierte Unterstützer. Alle Mitglieder und Interessenten sind eingeladen zum nächsten Treffen am 19.9.23 um 19 Uhr im Arheilger Löwen, 1. OG, Raum 3. Auf der Tagesordnung steht ein Austausch über aktuelle Themen aus dem Darmstädter Norden, wie die Mühlbachpromenade, der Kranichsteiner Bahnhof und der Aldi Neubau im Arheilger Ortskern.

## Fahrt der AWO Arheilgen nach Usingen

(dp) Am 19. September ist es wieder soweit: Der AWO-Seniorentreff begibt sich auf eine weitere Fahrt mit dem Busunternehmen „Brückmann Reisen“. Heute besuchen wir Usingen. Das Restaurant „Neumann“, direkt an Hessens kleinster Badestelle Hatensteinweiher gelegen, freut sich auf unser Kommen. Genießen Sie in gemütlicher Atmosphäre Ihren Aufenthalt und ein paar kurzweilige Stunden in netter Gesellschaft. Wir freuen uns auf Sie! Abfahrt ist am 19. September um 12:45 Uhr in Messel –H–Rathaus und um 13:10 Uhr in Arheilgen –H– Löwen. Die Fahrt kostet 17,50 Euro, Bezahlung bitte bei der Abfahrt

beim Fahrer. Um eine kurze Anmeldung bei Doris Petry unter der Telefonnummer 375755 wird gebeten, um besser planen zu können. Die Fahrten finden an jedem dritten Dienstag im Monat statt, an allen anderen Dienstagen ist der AWO-Treff in der Frankfurter Landstraße 183 in der Zeit von 14:00–16:30 Uhr für Sie geöffnet. Wir erwarten Sie hier mit Kaffee und Kuchen und freuen uns über neue Gäste und Besucher. Wir freuen uns sehr über neue Besucher, möchten aber darum bitten, vorher bei unserer Treffleiterin Doris Petry unter der Rufnummer 06151-375755 oder 0171-9381228 Bescheid zu geben.

TSG Wixhausen Fussballjugend

## Ergebnisse zum Saisonstart

(mk) **B-Junioren:** TSG Wixhausen – TUS Griesheim 7:2  
**C-Junioren:** TSG Wixhausen – SG Eiche Darmstadt II 2:5  
**D-Junioren:** TSG Wixhausen – TG Bessungen III 3:0  
**Torschützen:** 2x Lara Marija Grgic, 1x Jonah Rüfer  
**E2 Junioren:** TSG Wixhaus. II – JFV Lohberg IV 9:2

**E1 Junioren:** JSG Seeheim/Hähnlein – TSG Wixh. 11:2  
 Die F1 Jugend der TSG konnte beim Kinderfestival des TSV Pfungstadt mit vielen Siegen überzeugen, wobei die F2 Jugend mit nur mäßigem Erfolg, aber am Ende trotzdem glücklichen Kickern, am Kinderfestival bei SKV Hähnlein teilnahm.

# Neue Yogakurse der Heilpraxis und Yogaschule Karfried Kessler

Balsam für stressgeplagte Körper und Seelen: Yoga für Anfänger

(Kranichstein, KK) Dass Yoga erwiesenermaßen zu innerer Ausgeglichenheit verhilft und Körper, Geist und Seele in Einklang bringt, ist weithin bekannt. Eine Dissertation an der Berliner Humboldt-Universität untersuchte die Effektivität von Hatha-Yoga bei Kreuzschmerzen und Bluthochdruck: Das beeindruckende Ergebnis war, dass sich die Probleme bereits nach vierwöchiger Yoga-Praxis beachtlich verringerten! Yoga lindert auch andere Volkskrankheiten wie Schlafstörungen, nervöse Beschwerden und beugt Burn-out vor.

Im Spätsommer startet am 28. September ein neuer Yogakurs der HaPeYO – Deiner Heilpraxis und Yogaschule Karfried Kessler in Kranichstein. Vorkenntnisse sind nicht notwendig. Der Anfängerkurs dauert 10 Wochen und findet donnerstags von 20:00 bis 21:30 Uhr statt (außer in den Schulfrieten). Zu jeder Kurseinheit gehört ein Kurzvortrag, danach wird das Gehörte praktisch umgesetzt und fließt in den Yogaunterricht ein. „Neben dem professionellen Unterricht ist es mir wichtig, dass die Schüler sich wohlfühlen“, betont Herr Kessler, erfahrener Yogalehrer und Heilpraktiker. „Die Kursgröße muss überschaubar bleiben, damit ich mich um jeden Schüler einzeln kümmern kann“.

Diese und weitere Veranstaltungen sind auf [www.hapeyo.de](http://www.hapeyo.de) zu finden. Telefonische Auskünfte erteilt Herr Kessler unter Telefon 06151 6699511 und Handy 0176-20001367. Karfried Kessler ist Heilpraktiker und Yogalehrer mit eigener Praxis und Yogaschule in Kranichstein.



## Hormonyoga für Frauen: Balance statt Hormon-Tohuwabohu

Der Mix aus klassischem Yoga, spezieller Atmung und Energietechnik ist so wirkungsvoll, dass die Hormonproduktion angeregt wird!

Ursprünglich zur Behandlung von Wechseljahresbeschwerden entwickelt, helfen die Übungen auch bei anderen Problemen: Ungewollte Kinderlosigkeit, Schlafstörungen, Haarausfall, Schilddrüsenprobleme, mangelnde Libido, Menstruationsbeschwerden, Kopfschmerzen und depressive Verstimmungen können positiv beeinflusst werden. „Hormonyoga ist mir seit Jahren ein besonderes Anliegen“, erzählt Herr Kessler. „Seit meiner Ausbildung direkt bei der Gründerin der Hormonyogatherapie begeistern mich die Erfolge dieser Methode immer wieder.“

Dynamische Übungen und kräftige Atmung auch für Ungeübte kurbeln den Stoffwechsel an und bauen Stress ab. Deswegen fördert Hor-

monyoga das Wohlbefinden und das Gleichgewicht im Hormonsystem kann wieder hergestellt werden. Sie regen die Hormondrüsen ganzheitlich an, auch die Schilddrüse, die einen sehr wesentlichen Einfluss auf unser Befinden haben. Die Übungen sind sehr effektiv und überraschen immer wieder mit schnellen Resultaten.

Am Dienstag, den 26. September, starten gleich drei Kurse für Frauen: Vormittags um 9:00 Uhr, nachmittags um 16:00 Uhr und abends um 18:30 Uhr. Acht Unterrichtseinheiten à 90 Minuten, inklusive ausführlichem Begleitmaterial für 160 Euro.

Alle Kurse von Herrn Kessler sind bei den Krankenkassen zertifiziert und werden bezuschusst.

Die Teilnahme ist sowohl in Präsenz- als auch in Online-Unterricht möglich. Maximal zehn TeilnehmerInnen pro Kurs.

# Dem Glück einen Stuhl hinstellen

Wegbegleiterin würdigt Schriftstellerin und Übersetzerin Mirjam Pressler

(dv) „Wenn das Glück kommt, muss man ihm einen Stuhl hinstellen“, so der Titel eines der Bücher, die Mirjam Pressler geschrieben hat. Zugleich ist dieser Titel ein gutes Motto für ihr eigenes Leben: Nicht bei den Scherben und Brüchen zu verharren, sondern immer wieder aufzubrechen. Sie hatte ein Herz für schwieriges Leben – und besonders für das von Kindern und Jugendlichen. Dort sind es die Außen-seiter, denen sie eine Stimme verlieh. Ihre Bücher machen Mut aus Scherbenhaufen aufzubrechen und bieten Perspektiven. So schilderte sie ihre langjährige Wegbegleiterin und Freundin Ellen Presser („wie Pressler, nur ohne ‚I‘“), Leiterin des Kulturzentrums der Israelitischen Kultusgemeinde München. Sie freute sich Anfang September über die große Resonanz, die die Vorstellung und Würdigung Mirjam Presslers fand, zu der fast 100 Besucherinnen und Besucher in die Philippuskirche im Ökumenischen Gemeindezentrum Kranichstein gekommen waren.

Mirjam Pressler wurde 1940 in Darmstadt geboren. Es war eine eher schwierige Kindheit in dieser Zeit: Als uneheliches Kind einer jüdischen Mutter, aufgewachsen in einer Pflegefamilie an der Bergstraße, ohne Nestwärme. Nach der Schule studierte und lebte sie in Frankfurt und München, später in Landshut, wo sie 2019 starb. Nach einem Jahr im Kibbuz in Israel kehrte sie nach Deutschland zurück. Als Bestes ihrer gescheiterten Ehe sah sie ihre drei Töchter. Für den Lebensunterhalt sorgte die alleinerziehende Mutter mit Taxifahren und Jobben. „Bücher sind teuer. Darum schrieb sie unsere Mutter selbst“, gab eine ihrer Töchter zum besten.

Bereits Mirjam Presslers Erstlingsroman „Bitterscho-



Hoch über Kranichstein nehmen sie die Mirjam-Pressler-Straße in Augenschein: (v.r.) Gila und Tall Pressler sowie Ellen Presser mit Mitgliedern des Vorstandes der Gesellschaft für Christlich-Jüdische Zusammenarbeit. (Foto: dv)

kolade“ um ein pummeliges Außenseitermädchen war 1980 erfolgreich. Der Roman wurde mit dem „Oldenburger Jugendbuchpreis“ ausgezeichnet. „Das Besondere: Die Auszeichnung kam von Jugendlichen“, bemerkte Ellen Presser. Über 50 Bücher folgten, ebenso zahlreiche Preise und Auszeichnungen. Daneben übersetzte sie über 300 Bücher ins Deutsche, unter anderem aus dem Niederländischen, Hebräischen und Englischen, darunter Bestseller bekannter jüdischer Autoren wie Amos Oz. „Sie war eine begnadete Übersetzerin, die die Feinheiten der jeweiligen Sprache kannte und den richtigen Ton in der Übersetzung traf“, merkte Laudatorin Presser an. Für ihren „herausragenden Einsatz für die Völkerverständigung insbesondere zwischen Israel und Deutschland und die Erinnerung an das nationalsozialistische Unrecht“ erhielt Pressler das Bundesverdienstkreuz. „Gerade heute gelte es gegen den unverfroren geäußerten Antisemitismus klar Stellung zu beziehen“, wünschte sich Ellen Presser und zeigte sich erfreut, dass die Würdigung Presslers in einem Kirchraum erfolgte. Aus Mirjam Presslers letztem Roman „Dunkles Gold“ lasen

ihre Töchter Gila und Tall Pressler an diesem Sonntagabend in der Philippuskirche. Die Romane ihrer Mutter seien so eindringlich und emotional dicht geschrieben, dass sie auch heute noch beim Lesen zu Tränen gerührt werde, bekannte Tall Pressler.

Die Gesellschaft für Christlich-Jüdische Zusammenarbeit, die Elisabeth-Langgässer-Gesellschaft, die Gesellschaft zur Pflege und Verbreitung deutschsprachiger jüdischer Dichtung hatten Mirjam Pressler bereits 2020 würdigen wollen, mussten das aber wegen Corona aufschieben. Jetzt erfolgte die Hommage im Ökumenischen Gemeindezentrum.

Im Frühjahr war eine Straße in Kranichstein nach Mirjam Pressler umbenannt worden. Sehr gerührt bekannte eine Frau, die in der Mirjam-Pressler-Straße wohnt, am Ende des Abends: „Die Umbenennung war und ist für uns mit viel Aufwand verbunden... Mitunter merkt man erst hinterher: Es ist gut.“ Dass der Prozess der Umbenennung samt der als Farce empfundenen Bürgerbeteiligung in Kranichstein Unmut und Ärger hervorgerufen hat, ist eine andere Geschichte – und hat nichts mit Mirjam Pressler zu tun.

# HERBST FEST

## 1. Herbstfest des GVA

Herbstlich bis sommerlich – spaßig bis rockig

(lr) Am vergangenen Samstag (09.09.) war es soweit und zum ersten Mal richtete der Gewerbeverein Arheilgen e.V. das Herbstfest in unserem schönen Ortskern Arheilgen auf dem Löwenplatz aus.

Das Wetter – nun ja, eher sommerlich – spielte un-gemein gut mit. Doch auch wenn die herbstliche Atmosphäre somit eher in den Hintergrund trat, war es ein äußerst gelungenes Event. Bei den Fahrge-

schäften war für Groß & Klein etwas dabei und so tummelten sich un-sehr kleinen Gäste an der Schiffschaukel und die größeren beim Bullriding. Schließlich musste beim Rodeo geschaut werden, wer sich am längsten auf dem Bullen halten kann. Für das leibliche Wohl war auf vielfältige Art und Weise gesorgt: So gab es Deftiges am Odenwälder Hähnchengrill – von Hähnchen bis Haxe – und ein köstliches Menü vom

Soßenkönig George Kettmann, was nach eigenem Geschmack zusammengestellt werden konnte. Ein wahrer Gaumenschmaus und wer nicht genug vom Soßenkönig bekommen konnte, konnte bei seinen sehr leckeren Soßen direkt vor Ort zugreifen. Kühle Getränke gab es an der Biergondel, an der sich die Wartezeit mit dem bekannten Wett-nageln an mehreren Baumstämmen verkürzt werden konnte.



Das Highlight des Events war der Auftritt der gigantisch guten Rock-Cover-Band „Just Dexter“ am Abend, mit welchem sie unser Herbstfest gelungen ausklingen ließen. Die insgesamt sieben MusikerInnen kommen aus dem Rhein-Main-Gebiet und waren zum ersten Mal bei uns zu Gast. Es war ein grandioser Auftritt und so können wir sagen, die Band weiß wie man rockt – so ist bereits jetzt gewiss, dass sie nicht zum letzten Mal bei uns waren. Von Herzen vielen, vielen Dank liebe Band für den krönenden Abschluss!

Ein herzlichstes Dankeschön natürlich an alle, die unser Herbstfest zu dem gemacht haben, was es war – ein wunderbarer Nachmittag und ein super schöner, geselliger Abend mit allem was dazu gehört. So möchte der Gewerbeverein Arheilgen e.V. sich zu guter Letzt auch bei den regionalen Unterstützern vielmals bedanken: Bauernladen Benz mit seinem Kürbiswagen, Völger Dienstleistungen für die Strohballen und Zum alten Forsthaus Kalkofen für die Baumstämme. Danke, Danke, Danke!

Wir hoffen in 2 Jahren ein zweites Herbstfest für Euch veranstalten zu können – dazu halten wir Euch natürlich auf dem Laufenden!

Was bereits feststeht: Weihnachten kommt schneller, als wir alle denken, und unser Weihnachtsmarkt steht bereits in den Startlöchern. Wir freuen uns bereits auf Euch!



# Neues aus der Bücherei

Leseratten-Aktion läuft weiter



(Erzhausen, io) Wir hoffen, alle I-Dötzchen hatten eine geschmeidige Einschulung und alle anderen Schulpflichtigen einen richtig guten Start in ihr neues Schuljahr! Viele 8–12-Jährige erfreuen sich seit Juli an unserer tollen Leseratten-Aktion der Sparkassen-Kulturstiftung. Erste Mitmachhefte wurden bereits ausgefüllt abgegeben. Gerne darf immer noch eingestiegen werden, denn diese Aktion wollen wir bis Anfang Oktober laufen lassen, um möglichst vielen Interessierten die Teilnahme zu ermöglichen. Also einfach in die Bücherei kommen, ein, zwei oder gerne auch mehr der Leseratten-Bücher ausleihen und zum Kreis der Leseratten dazugehören! Auf alle Teilnehmenden wartet unterhaltsame und spannende Lesevergnügen und im Herbst ein Abschlussfest mit Preisen. Wir freuen uns auf Ihren und euren Besuch! Bis bald im Bücherbahnhof – das Büchereiteam.

lassen, um möglichst vielen Interessierten die Teilnahme zu ermöglichen. Also einfach in die Bücherei kommen, ein, zwei oder gerne auch mehr der Leseratten-Bücher ausleihen und zum Kreis der Leseratten dazugehören! Auf alle Teilnehmenden wartet unterhaltsame und spannende Lesevergnügen und im Herbst ein Abschlussfest mit Preisen. Wir freuen uns auf Ihren und euren Besuch! Bis bald im Bücherbahnhof – das Büchereiteam.

## GÄRTNEREI Aumühle



**GRABPFLEGE**  
GESTALTUNG UND PFLEGE  
ALLES IN GUTEN HÄNDEN

Öffnungszeiten: Mo bis Fr 9 – 18 Uhr | Sa 9 – 14 Uhr  
Auwiesenweg 20 | 64291 Wixhausen  
06150 – 9696-600 | www.mission-leben.de

Im Verbund der Diakonie

# Triff Hilde in Arheilgen



(hs) Bei sommerlichen Temperaturen war die Landtagsabgeordnete Hildegard Förster-Heldmann am vergangenen Freitag (08.09.23) nachmittags auf dem Löwenplatz und stand den Bürgerinnen und Bürgern Rede und Antwort über die bevorstehende Landtagswahl und über GRÜNE Politik. Einige Personen nahmen das Angebot wahr und

es ergaben sich interessante Gespräche. Unter dem Titel „Triff Hilde“ ist Förster-Heldmann in den Stadtteilen und Quartieren ihres Wahlkreises unterwegs und kommt mit den Bürgerinnen und Bürgern vor Ort ins Gespräch. Weitere Termine finden sie unter: <https://foerster-heldmann.de/>

# SGA setzt Siegesserie fort

(tb) In der vergangenen Woche standen für die Erste Mannschaft der SG Arheilgen Fußballabteilung zwei Punktspiele auf dem Programm. Zunächst mussten die Jungs vom Trainergespann Appel / Eifler am Donnerstag beim SV Traisa antreten. Der SV Traisa wird als einer der aussichtsreichsten Mannschaften auf den Meistertitel in der Kreisoberliga gehandelt, so dass man gespannt sein durfte, wie die SGA diese Hürde meistern wird. Zwar war die Heimmannschaft zunächst leicht optisch überlegen, doch die Defensive der SGA stand sehr kompakt und sicher. Immer wieder versuchte der SV Traisa, die SGA mit Diagonalbällen auf ihre schnellen Außen auszuspielen, doch insbesondere Laurenz Köhler, der als rechter Außenverteidiger aufgebunden wurde, hatte den gefährlichsten Stürmer sicher im Griff. Im Laufe der ersten Halbzeit kam die SGA dann auch offensiv immer besser ins Spiel und näherte sich dem Tor der Traisaer gefährlich an. Einer dieser guten Angriffe, vortragen schlußendlich über Köhler zu Tim Zeising, führte zu einem klaren Foul an diesem durch den gegnerischen Torhüter. Der fällige Strafstoß wurde von M. Zeising sicher verwandelt. Nur kurz danach und unmittelbar vor dem Halbzeitpfeif traf T. Zeising per Kopf nach einer Ecke von Marco Schmitt. Nach dem Seitenwechsel kontrollierte die SGA das Spiel sicher und H. Siyum konnte in der 54. Minuten eine unübersichtliche Situation im gegnerischen Strafraum zum 3:0 nutzen. Zwar versuchte Traisa noch einmal alles, um

das Spiel zu drehen, doch Keeper Appel, der für die beiden ausgefallenen Stammtorhüter einspringen musste, musste lediglich bei einem Freistoß eingreifen. Einziger Wermutstropfen in der zweiten Halbzeit war, dass der starke Maxim Schmidt sich nach einer Provokation zu einer leichten Tätlichkeit hinreisen ließ und die rote Karte erhielt. In der Schlussphase verpasste es die SGA das Ergebnis noch höher zu gestalten, unter anderem verschoss Azevedo einen Foulelfmeter, was aber die sehr abgeklärte Leistung der SGA nicht schmälern soll. Am Sonntag kam dann die TSG Messel ans Arheilger Mülchen. Von Beginn an war deutlich zu erkennen, dass Messel zunächst nur das eigene Tor verteidigen möchte. Die SGA wurde erst tief in der eigenen Hälfte der Messeler angegriffen. Bereits in der 4. Min. hatte N. Sachs die Chance, die SGA in Führung zu bringen, doch sein Schuss nach schöner Kombination über die linke Seite wurde vom Keeper der TSG Messel gehalten, eine Ablage auf den besser positionierten T. Zeising wäre jedoch die bessere Lösung gewesen. Nach dem anschließenden Eckball stand plötzlich D. Hamyede am langen Pfosten aus 2m frei zum Schuss, doch leider war er zu überrascht und konnte die hundertprozentige nicht nutzen. In der Folgezeit versuchte die SGA zwar Druck aufzubauen, doch das Kombinationsspiel war zu langsam, so dass es Messel oft zu einfach hatte, das 0:0 zu halten. Gefährlich vor das Tor der SGA kam Messel aber nur zweimal

jeweils bei einem Eckstoß. Erst gegen Ende der ersten Halbzeit näherte sich die SGA wieder intensiver dem Tor der Gäste. Zunächst kam Siyum bei einer Hereingabe zu spät, doch in der 42. Min. konnte N. Sachs den gegnerischen Innenverteidiger gut unter Druck setzen und eroberte den Ball. Seine Hereingabe konnte Siyum aus kurzer Distanz zum 1:0 verwerten. In der 44. Min. landete der Ball nach einem abgewehrten Schuss beim an der Strafraumgrenze stehenden Siyum, der diesen perfekt verarbeitete und per Volleyschuss sehenswert im Kasten der Messeler versenkte. Mit der Führung im Rücken begann die SGA die zweite Hälfte druckvoll und konnte durch das 3:0 in der 55. Min., erzielt durch Schneider, für die Vorentscheidung sorgen. Sein Schuss aus 20m war für den gegnerischen Keeper nicht zu halten. Nur 5 Minuten später entschied M. Zeising das Spiel dann endgültig, als er einen Eckball perfekt direkt verwandelte. Die letzten dreißig Minuten waren dann geprägt durch den eingewechselten Azevedo. In der 62. Min. erzielte er aus 7m nach starker Hereingabe des T. Zeising zunächst das 5:0, ehe er dann in der 72. Min. nach feiner Einzelleistung von N. Sachs, der vorher stark von Rabiai freigespielt wurde, ähnlich das 6:0 erzielte. Einen der wenigen Entlastungsangriffe nutzte Messel dann in der 82. Min. zum 6:1. Doch Azevedo war noch nicht ganz satt und erzielte mit sattem Schuss in den Winkel nach schöner Vorarbeit von Mohr in der 89. Min. den letzten

Treffer des Spiels, welcher gleichzeitig den 7:1-Endstand bedeutete. Damit bleibt die SGA nach 6 Spieltagen mit der optimalen Ausbeute von 18 Punkten an der Tabellenspitze und muss am 17.09. in Wolfskehlen antreten. Die jungen Wilden der 1b ließen den Gästen aus Bickenbach keine Chance und gewannen das Heimspiel mit 8:1. Nach einem Doppelschlag in der 16. bzw. 18. Min durch Leber und Schwinn waren die Weichen früh auf Sieg gestellt. In der Folgezeit trafen Ramdani zweimal und Formuli dreimal. Hinzu kommt ein Eigentor der Gäste. Das nächste Spiel der 1b findet am 21.09. um 19 Uhr in Nieder-Ramstadt statt, während die 1a am 17.09. in Wolfskehlen antreten muss. Am 24.09. findet dann am Arheilger Mülchen das Oktoberfest der SGA-Fussballer ab 11:30 Uhr statt. Während des Oktoberfestes spielen die beiden Mannschaften gegen den SV Hahn, wobei vor allem das Spiel der 1a als absolutes Spitzenspiel anzusehen sein wird, nachdem der SV Hahn die erste fünf Spiele gewonnen hat und aufgrund der namhaften Transfers als Topfavorit auf den Aufstieg in diesem Jahr gilt. Die SGA würde sich über zahlreiches Erscheinen freuen.

## Strick- und Häkeltreff

Nächstes Treffen am 15. September 2023

(Erzhausen, rb) Zum Handarbeiten in geselliger Runde treffen wir uns immer am dritten Freitag des Monats von 10 bis 12 Uhr im Café Sammelasse, Kiefernweg 30 in Erzhausen. Das nächste Mal am 15. September 2023. Interessierte sind jederzeit herzlich willkommen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Nähere Informationen bei Rita Batzel, Tel.: 06150-83216.

## Stammtisch

Senioren Union Erzhausen

(dk) Der reguläre Stammtisch der SU Erzhausen findet am Donnerstag, den 28.9.23, um 11:30 Uhr im Bürgerhaus Erzhausen statt. Wir bitten um baldige Anmeldung bei Christa Müller, Tel. 06150-6256 oder Dorothee Krüger, Tel. 06150-7010. Gäste sind, wie immer, herzlich willkommen.

# SGA Tischtennisabteilung

Viele Erfolge bei den Kreiseinzelmeisterschaften in eigener Halle

(at) Am letzten Wochenende fanden im SGA-Sportzentrum die Kreiseinzelmeisterschaften der Damen und Herren des Tischtennisverbandes Darmstadt-Dieburg statt. Hierbei waren erfreulicherweise an beiden Tagen insgesamt 186 Spieler und Spielerinnen im Einsatz und kämpften in insgesamt siebzehn verschiedenen Leistungs- und Seniorenklassen im Einzel und Doppel um die Titel und Platzierungen. Hierbei sorgten die Arheilger nicht nur für eine reibungslose Ausrichtung dieser Großveranstaltung, sondern die mehr als dreißig angetretenen Spieler und Spielerinnen wussten ihren Heimvorteil auch zu nutzen und über-

zeugten mit insgesamt sechs Kreismeistertiteln und vielen weiteren vorderen Platzierungen. Kreismeister/in wurden: Elfi Hettinger im Einzel der Seniorinnen 60, Andrea Tischer im Einzel der Seniorinnen 50, Kerstin Leukert/Andrea Tischer im Doppel der Seniorinnen, Markus Schneider im Einzel der Senioren 40, Florian Bender/Markus Schneider im Doppel der Herren B und Uwe Unruh (mit Thomas Fassold vom TuS Griesheim) im Doppel der Senioren 60. Zweite Plätze belegten im Einzel Dominik Tischer in der offenen Klasse, Andrea Tischer bei den Damen A, Florian Bender bei den Herren B,

Kerstin Leukert bei den Seniorinnen 50 und Sylvia Möser bei den Seniorinnen 60, sowie das Doppel Jan Seemann/Michael Sluckin (Herren B). Außerdem erspielten sich noch Platz 3 im Einzel Erick Welter bei den Herren D, Günter Hauck bei den Senioren 70 und Uwe Unruh bei den Senioren 60, sowie die Doppel Dominik Tischer/Rüdiger Tischer (offene Klasse), Patrick Wurzel/Waldemar Wagner (Herren B), Holger Ebentheuer/Aamer Mousali (Herren D), Kerstin Leukert/Katharina Mader (Damen B), Günter Hauck/Hubert Schulte (Senioren 70) und Elfi Hettinger/Sylvia Möser bei den Seniorinnen.

# Veranstaltungen

bioversum und MUSEUM Jagdschloss Kranichstein

**Sonntag, 17.09.2023, 15–16 Uhr**  
Kostümführung  
Fürstliche Plaisirs, Erquickungen und Ergötlichkeiten – Hofmaler Georg Adam Eger zeichnet ein sehr persönliches Bild von Landgraf Ludwig VIII. Niemand wird je erfahren, wie Ludwig VIII wirklich ausgesehen hat, ob das Wetter immer so schön war, wie auf den Bildern dargestellt, und der Landgraf immer so gut gelaunt und fröhlich wie in den Gedichten seines Oberjägers Rautenbusch war. Aber vielleicht kann Georg Adam

Eger, sein Hofmaler, Licht ins Dunkel bringen. Er war es schließlich, der bei den Jagden hautnah dabei war. Bei einem unterhaltsamen Rundgang wird der Hofmaler einige seiner Werke aus seiner Sicht erläutern, wobei er das gut erhaltene Jagdtagebuch seines Dienstherrn und seine eigenen Aufzeichnungen zu Hilfe nimmt.  
**Kosten:** 9,00 € pro Person (inkl. Museumseintritt und Materialkosten)  
**Treffpunkt:** Kasse MUSEUM Jagdschloss Kranichstein

**bioversum Jagdschloss Kranichstein**  
Kranichsteiner Straße 253  
64289 Darmstadt  
**Öffnungszeiten:**  
Di bis Fr: 11–17 Uhr  
Sa, So, Feiertage: 10–18 Uhr  
Kostenlose Parkplätze sind vorhanden.

**MUSEUM Jagdschloss Kranichstein**  
Kranichsteiner Straße 261  
64289 Darmstadt  
**Öffnungszeiten:**  
Fr: 13–17 Uhr  
Sa, So, Feiertage: 10–17 Uhr  
Kostenlose Parkplätze sind vorhanden.

**Anmeldung & Information:** Anmeldung bei manchen Veranstaltungen erforderlich wg. begrenzter Teilnehmerzahl. Sind noch Plätze frei, ist eine spontane Teilnahme möglich.  
Tel.: 06151 / 97 111 888 (Dienstag bis Sonntag, 11:30–16:30 Uhr)  
E-Mail: [anfrage@jagdschloss-kranichstein.de](mailto:anfrage@jagdschloss-kranichstein.de)  
[www.jagdschloss-kranichstein.de](http://www.jagdschloss-kranichstein.de)

Arheilger Stadtteilverein

# THE GOLDEN TWENTIES – mit Irith Gabriely

(Darmstadt-Arheilgen, rr) Ein heiteres und vielfältiges Programm aus schwungvoller Unterhaltungsmusik aus den 20ern des vorigen Jahrhunderts bietet uns die Künstlerin Irith Gabriely (Klarinette/Saxophon/Gesang). Zu hören sind u.a. New Orleans Swing, Gershwin, Songs von Luis Armstrong und Kurt Weill. Unterhaltsam durch das Programm führt uns Irith mit Geschichten und Anekdoten über Interpretieren und Komponisten aus den goldenen Zwanzigern.



**Mittwoch, 20.09.23**  
Beginn: 19:30 Uhr  
Muckerhaus Arheilgen  
Messeler Straße 112a

Der Eintritt ist frei – um eine Spende zugunsten der Veranstaltungen des Arheilger Stadtteilvereins bitten wir freundlich.

**Veranstalter:**  
Arheilger Stadtteilverein  
[arheilger-stadtteilverein.de](http://arheilger-stadtteilverein.de)

## VERMIETUNG AUS DARMSTÄDTER PERSPEKTIVE



Telefon 06 151 – 308 25-0  
[www.kleinsteuber-immobilien.de](http://www.kleinsteuber-immobilien.de)

**KLEINSTEUBER**  
immobilien GmbH

# Wieder ein wettkampfreiches Wochenende für die SGA Triathlon Abteilung

(ks) Gleich in 6 verschiedenen Wettkämpfen gingen, bei 31 Grad, am 10.09.2023 Triathletinnen und Triathleten der SGA Triathlon Abteilung an den Start! Diesmal nicht nur in Deutschland, sondern auch in Estlands Hauptstadt Tallinn wurde gestartet, nämlich beim Tallinn Marathon. Ulrike Bickert ging bei den 42,195 km an den Start und kam mit einer Zeit von 04:11:28 Stunden ins Ziel und ihr Mann Thilo Bickert ging bei den 10km an den Start und kam nach 01:04:13 Stunden ins Ziel. Beim 26. Heegbachlauf in Erzhausen gingen Hüsein Yüksel an den Start und Henri Lassig. Yüksel kam nach 41:30 Minuten ins Ziel und Lassig nach 23:23 Minuten, was ihn an die Spitze und somit den Gesamtsieg brachte! Danach Startete Lassig noch in Darmstadt beim 10 Freunde Triathlon und wurde 113. Von 2596 Teilnehmern. Außerdem starteten beim 10 Freunde Triathlon in Darmstadt noch Anna Kühlen (01:08:25 Stunden), und Jan Ripper (58:08 Minuten). Beim Herbsttriathlon in



Gimbsheim (Sprintdistanz) nach 01:26:00 Stunden ins Ziel und kam mit seiner Zeit auf Platz 1 der AK M45. Beim 3sathlon in Traisa gingen gleich 9 SGAlerinnen und SGAler an den Start. Peter Bulmahn (von City Bike Darmstadt und Gründungsmitglied der SGA Triathlonabteilung), Karsten Heisch (2. Vorsitzender und ebenfalls Gründungsmitglied der Tria Abteilung), Heike Schipke, Ingo Schummer, Torsten Velde, Martin Dreher und Moritz Mattern, außerdem Frauke Hübner, die mit einer Zeit von 01:29:41 Stunden auf Platz 3 der AK W40 landete und zu guter Letzt Nadine Krisch, die mit 01:28:40 Stunden auf Platz 2 der AK W35 landete! In Bad Aarolsen beim Twistesee Triathlon gingen für die 2. Hessenliga Bernd Eisele, Guido Götz, Stephan Prosser und Axel Reinhardt (1. Vorsitzender der SGA Triathlon Abteilung) an den Start. Das Team schaffte es auf den 1. Platz von 6 Teams!

Wieder sind alle Athletinnen und Athleten gesund und munter ins Ziel gekommen. Es gab nur eine Panne (ein platter Reifen) beim 3sathlon und keine Verletzungen.

Römer Tennisclub Rot-Weiß Wixhausen e.V.

## Schönes Wochenende für die Römer\*innen

(al) Kennen Sie das: Die Kinder wünschen sich etwas und man kann ihnen den Wunsch nicht abschlagen? So ungefähr erging es nun auch den Mitgliedern des Römer Tennisclubs und deshalb kam es am vergangenen Wochenende zu einem Mini-Zeltlager auf dem Tennisplatz. Zehn Kinder und Jugendliche bauten am Samstagabend gemeinsam mit ihren Betreuer\*innen Kirsten See- lig, Lisa-Marie-Bauer und Anton Dengler voller Vorfreude ihre Zelte auf. Um den sommerlichen Temperaturen etwas entgegenzusetzen, wurde sich im Anschluss mit leckerem Eis abgekühlt. Zunächst spielten alle ein bisschen Tennis, bevor dann am Abend ein großes Suchspiel veranstaltet wurde, das einer Schnitzeljagd glich und von den Betreuenden mit viel Liebe vorbereitet wurde. Die Teilnehmer\*innen hatten große Freude daran. Im Anschluss wurde gemeinsam gegrillt und reichlich leckere Beilagen und Salate verspeist. Dann folgte der gemütliche Teil des Abends, auf den sich



natürlich alle am meisten gefreut hatten: Bis spät in die Nacht saßen die Kids gut gelaunt um das Feuer, rösteten Marshmallows und Stockbrot, spielten „Werwolf“ und lauschten jeder Menge Gruselgeschichten. Müde, erschöpft und zufrieden ging es dann irgendwann in die Zelte, um noch ein bisschen Schlaf zu bekommen. Am nächsten Morgen lud das üppige Buffet zu einem ordentlichen Frühstück ein. Anschließend wurde noch gemeinsam gespielt, bevor die ersten Jugendlichen gegen 12 Uhr den Heimweg antraten. Die Stimmung war bestens, alle hatten richtig viel Spaß und es wurde bereits ein Wunsch geäußert: Eine Wiederholung des gelungenen Wochenendes. Und wir wissen ja alle, was das bedeutet, oder?! Nur wenige Meter weiter trafen sich am Samstag noch sechs weitere Römer\*innen:

Julia Volker und Clemens Meyer, Jens Lotz und Lars Polder sowie Karl Langendorf und Andreas Lauterfeld trafen sich in der Sporthalle der TSG Wixhausen, um am Hobby-Tischtennis-Spieler-Turnier der Tischtennisabteilung teilzunehmen. Und obwohl die Schläger und Bälle eindeutig kleiner sind als das, was die Spieler\*innen vom Tennis kennen, haben sie sich gut geschlagen. Karl Langendorf und Andreas Lauterfeld konnten sich am Ende sogar über einen 2. Platz freuen und sicherten den Römer\*innen damit einen Platz auf dem Treppchen. Dank der Herzlichkeit und der tollen Pflege der Tischtennisabteilung klang der Abend dann auch hier gemütlich aus. Und wie nebenan auf dem Tennisplatz, ging sicher auch hier der ein oder andere am Abend ziemlich erschöpft ins Bett. Wer mehr über den Römer Tennisclub Wixhausen erfahren möchte, findet Informationen auf der vereinseigenen Homepage unter ([www.rtw-wixhausen.de](http://www.rtw-wixhausen.de)).

**„Wir schaffen Atmosphäre zum Wohlfühlen“**

- Fenster und Türen
- Garagentore
- Rolläden
- Markisen
- Smarthome
- Sicherheitstechnik

Frankfurter Landstr. 12  
64291 DA-Arheilgen  
Tel: 06151 372 894  
info@volz-darmstadt.de  
[volz-darmstadt.de](http://volz-darmstadt.de)

## 47. Schüler-, Jugend- und Junioren-Radballturnier

(je) Am kommenden Wochenende, 16. und 17. September 2023, findet das Schüler-, Jugend- und Junioren-Radballturnier statt. Folgende Vereine sind am Start: Erzhausen, Darmstadt, Hähnlein Ginsheim, Hedderheim, Klein-Gerau, Krofdorf, Laubach, Lüblow, Mörfelden, Nordshausen, Weiterstadt, Worfelden und SG Arheilgen. Bei schönem Wetter findet das Turnier auf der Rad- und Rollsportanlage an der Jakob-Jung-Straße statt, bei schlechtem Wetter im SGA-Sportzentrum. Gespielt wird am Samstag von 12–18 Uhr und am Sonntag von 9–12 Uhr. Zudem findet am Samstagabend der Oldie-Cup statt, bei dem Elternteile der jungen Radballspieler gegeneinander

antreten. Der Radballnachwuchs des Hessischen Radfahr-Verbandes gehört seit Jahren zur Spitze des Deutschen Nachwuchsradsports und mit zu den Medaillengewinnern in verschiedenen Altersklassen. Die Radballer würden sich freuen, wenn Sie sich mit Ihren Kindern diese Sportart einmal anschauen würden, und wer weiß, vielleicht entdeckt Ihr Kind ja auch eine neue Sportart. Ihr Kind kann während der Veranstaltung jederzeit diese Sportart auf einem der Räder ausprobieren. Trainingszeiten können Sie bei der Veranstaltung oder bei der SGA erfragen. Die Radballer freuen sich auf Ihren Besuch, der Eintritt ist frei.

## HC VfL Heppenheim – SG Arheilgen 32:29 (19:12) Saisonauftakt missglückt

(lb) Nach einer Vorbereitung ohne Niederlage hieß der erste Gegner der Herren 1 in der Saison 2023/24 HC VfL Heppenheim. Eine Partie die aufgrund von Spielverletzungen dem Spielplan etwas vorgreift und deshalb auch in fremder Halle stattfand. Den Beginn der Partie konnten die Arheilger noch ausgleichen gestalten. Ein 2-Tore-Rückstand war bald wieder aufgeholt, so dass es nach 10 Minuten 5:5 stand. Doch dann häuften sich im Angriff die technischen Fehler, was der Gastgeber nutzte um wieder in Führung zu gehen und sich abzusetzen. In der 17. Minute beim Stand von 11:7 nahm Trainer Marcus Pons die Auszeit, die jedoch nicht die erhoffte Wirkung zeigte. Bis zur Halbzeitpause wuchs der Rückstand auf 7 Tore an. In der zweiten Hälfte ging es genauso weiter und so lagen die Mucker zwischenzeitlich mit 10 Toren hinten. Ein Debakel schien sich anzubahnen. Diesen Gedanken im Kopf ging wohl ein Ruck durch die Mannschaft und es blitzte der Kampfgeist der letzten Saison durch. Auf wieder 5 Tore herangekämpft waren noch 15 Minuten zu spielen. Keine Unmöglichkeit im Handball,

doch das Wurfglück blieb aus und so blieb die erhoffte Aufholjagd aus. Der Endstand war daher Ergebniskosmetik und knapper als die Partie lange Zeit. Alles in allem wirkte die Mannschaft nicht eingespäht und konnte den Schwung aus der Vorbereitung nicht mitnehmen. Viele Tore ergaben sich aus Einzelaktionen und Tempogegenstöße, was die individuelle Stärke der Mannschaft betont, aber auch aufzeigt, dass die gemeinsame Routine in den Abläufen fehlt. Diese gilt es für die nächsten Spiele zu finden um auch in der Abwehr stabiler zu stehen. Weiter geht es direkt am kommenden Samstag gegen den TSV Modau. Anwurf ist um 17 Uhr in der Sporthalle im Wesner in Groß-Bieberau. Es spielten: Boudgoust (Tor), Henning (Tor); Wesp (10/3), Braun (5), Kunz (5), Kretschmann L. (3), Schmitt (3/2), Buhrmester (2), Schwerber (1), Kern, Rellig, Mayerhöfer, Kaul, Seibert. PS: Ein Dank an dieser Stelle an Steffen Henning fürs Ausheilen und eine gute Leistung im Tor.

Themenorientiert werben

# Bauen, Wohnen & Garten

**Erscheinung**

- 5. Oktober in der Arheilger Post und des Erzhäuser Anzeiger
- Oktober-Ausgabe im Weiterstädter Terminkalender

**Auflage und Verteilung**

- 33.000 Haushalte
- Arheilgen, Wixhausen, Kranichstein
- Erzhausen
- Gräfenhausen, Schneppenhausen, Braunshardt, Weiterstadt und Riedbahn

**Anzeigenannahmeschluss**  
Freitag, der 15. September 2023

**Noch Fragen?**  
Telefon: 06151/78 66 888

20%

SONDERTHEMENRABATT

Unterstützen Sie uns bei der bundesweiten Ausbildung von Lebensrettern!

T +49 7195-30 55-0  
E [info@steiger-stiftung.de](mailto:info@steiger-stiftung.de)  
H [www.steiger-stiftung.de](http://www.steiger-stiftung.de)

**Spendenkonto:**  
DE51 6126 2345 0004 4440

**G.Nebel**

- ◆ Tankbau
- ◆ Tankschutz
- ◆ Tankservice
- ◆ Tankdemontage
- ◆ Rohr- & Kanalreinigung
- ◆ TV- Kanaluntersuchung
- ◆ Kanalsanierung
- ◆ Heizung-Sanitär Service

**Tank- & Umwelttechnik**

InfoTelefon **06103. 4 93 46** Marie-Curie-Str. 23, 63329 Egelsbach [www.nebel-umwelttechnik.de](http://www.nebel-umwelttechnik.de)

## Einladung zu den Vereinsmeisterschaften der Wixhäuser Leichtathleten



(ist) Wir freuen uns am Samstag, den 16. September, auf die Leichtathletik Vereinsmeisterschaften auf unserer neuen Tartananlage. Hierzu sind alle Kinder der Jahrgänge 2019–2006 herzlich eingeladen. Die Leichtathleten freuen sich auch auf reges Interesse von Nicht-Vereinsmitgliedern. Eine Teilnahme ist kostenlos und ohne TSG Wixhausen-Vereinsmitgliedschaft möglich. Geboten wird ein 3-Kampf (Sprint, Ballwurf, Weitsprung) sowie Staffelläufe. Die Wettkämpfe starten um 10 Uhr. Eine Anmeldung ist vor Ort zw. 9 und 9:30 Uhr möglich. Ab sofort nehmen

wir (unter Angabe des vollen Namens, des Geburtsjahres und des Geschlechtes) Anmeldungen entgegen. Sei dabei! Anmeldungen unter: [vereinsmeisterschaften@leichtathletik-wixhausen.de](mailto:vereinsmeisterschaften@leichtathletik-wixhausen.de) oder unter [www.leichtathletik-wixhausen.de/vereinsmeisterschaften](http://www.leichtathletik-wixhausen.de/vereinsmeisterschaften)

Die Veranstaltung wird durch ein Catering mit Kuchen, Würstchen, Kaffee und Getränken abgerundet. Ferner gibt es Urkunden für alle Teilnehmer, die ersten drei (3) Kinder eines jeden Jahrgangs erhalten Medaillen. Die Veranstaltung endet ca. gegen 15 Uhr.

### GÄRTNEREI Aumühle



**KAUFEN, WO ES WÄCHST**

[www.mission-leben.de](http://www.mission-leben.de)

Das Fürstliche Gartenfest Schloss Wolfsgarten findet vom 15. – 17.09.2023 in Langen bei Frankfurt a. M. statt. Besuchen Sie uns dort an unserem Stand P31 der Gärtnerei Aumühle.

**SCHLOSS WOLFGARTEN**  
Langen bei Frankfurt a. M.  
15. – 17. Sep. 2023  
"Die große Gartenschau"

## „Heißer“ Boule-Hessen-Liga-Abschluss für die SGA in Gießen



Die SGA beim Boule-Hessen-Liga-Abschluss auf dem Messplatz in Gießen. Im Vordergrund ein Team der 2. Mannschaft – von links nach rechts: Jens Boysen, Jendrik Seibert, Petra Gotta, Beate Sander (beide sitzend) und Wolf Bauscher. Im Hintergrund ein Team der 1. Mannschaft mit Reiner Cepa, Emmanuel Daniel und Klaus Treude.

(kt) In früh-morgendlicher Frische machten sich die beiden Mannschaften der SGA-Boule-Abteilung (16 Spieler\*innen) mit den vereinseigenen Bussen auf die lange Fahrt nach Gießen. Aber es sollte im Laufe des Tages nicht nur „sprichwörtlich“ heiß werden. Bei über 30°C trafen diesmal ALLE Liga-Mannschaften (106) aus ganz Hessen zum gemeinsamen Liga-Abschluss zusammen – auf dem großen Messplatz in Gießen. In allen 11 Liga-Gruppen ging es darum, die jeweiligen Meister, sowie die Auf- und Absteiger der laufenden Saison zu bestimmen. Zunächst mal waren alle SGA-Boulespieler\*innen mächtig

beeindruckt von der Größe und der Gesamt-Spieler-Anzahl (ca. 1000) des Liga-Abschusstages, der einem „südfranzösischen Großturnier“ sehr nahekam. Nach dem Motto „Viel Feind, viel Ehr“, gingen die 2. Mannschaft um Liga-Kapitän, Jendrik Seibert und die 1. Mannschaft um Liga-Kapitän Klaus Treude mit hoher Motivation in die beiden Abschluss-Runden. Es galt jeweils 10 Spiel zu absolvieren. Die lange Anfahrt und die große Hitze machten jedoch beiden Teams sehr zu schaffen (es fehlen der SGA halt noch ein paar „junge“ Spieler). Der Messplatz in Gießen bot fast keinen Schatten und war gnadenlos trocken



Die SGA Mannschaften 1 und 2 gemeinsam beim Boule-Hessen-Liga-Abschluss in Gießen.

und hart, sowie mit Steinen übersät – ähnlich wie der Messplatz in Darmstadt. Die 2. Mannschaft schöpfte zunächst noch Hoffnung auf den Klassenerhalt. Nach einer sehr umkämpften knappen Niederlage gegen den Tabellenführer aus Wiesbaden (2:3) hatte Sie in der zweiten Runde gegen Fulda (3. Tabellenplatz) keine Reserven mehr. Nach einer 0:5-Niederlage geht es nach einer Saison jetzt leider doch wieder zurück in die 4. Liga. Der 1. Mannschaft erging es kaum besser. Nach einer klaren Niederlage (1:4) gegen den Tabellenführer „BC Seeheim“ wäre ein Sieg gegen die auf Platz 4 stehenden „Bensheimer“ der sichere Verbleib in der 3. Liga gewesen – aber es kam anders. Nach einer ebenfalls hart umkämpften 2:3-Niederlage wurde mit

hängenden Köpfen vorzeitig (gegen 18 Uhr) die Heimreise angetreten. Doch ein Blick von Zuhause auf die „Finale Abschlusstabelle“ ließ Hansis Fußballer ins Abseits rücken. Mit gleicher Anzahl gewonnener Spielpunkte aber mit 20:25 gewonnenen Einzelspielen hatte die 1. Mannschaft am Ende doch noch mit viel Glück den Klassenerhalt in der 3. Liga geschafft. Statt der SGA, stand am Ende Viernheim mit nur 18:27 gewonnenen Einzelspielen als Absteiger fest! Weitere Details zur SGA-Bouleabteilung sowie zu den Hessen-Ligen und Tabelle gibt es hier: <https://www.sg-arheilgen.de/sportangebot/boule> <https://hessenpetanque.de/sport/liga/3-hessenliga-mittesued/>

### TSG Wixhausen Abteilung Tischtennis

## HTTST 2023 – Gewinner: „Spaß an der Freud“

(dr) Wenn der Verlierer eines Endspiels dem Sieger lachend gratuliert, dann ist alles richtig gelaufen. So geschehen am vergangenen Samstag beim wieder einmal tollen Hobbyspielerturnier. Dreizehn Zweiermannschaften in drei Gruppen nahmen teil, um Spiel, Satz und Sieg zu erringen. Je drei Mannschaften von unseren Aumühlenfreunden und dem Römer Tennisclub Wixhausen RTW, Fußball, Feuerwehr, Wixhäuser Privatpersonen und eingeladene Gäste waren gekommen, um wieder mit dem Gegner und dem ach so kleinen Ball zu kämpfen. Heraus kam eine viereinhalbstündige, kraftraubende Spielerei, bei der man beim Zusehen oft nicht wusste, ob die Akteure wirklich nur ab und zu den Schläger in die Hand nehmen. Tolle Ballwechsel unterstrichen dies. Und – und das am Rande – das ist für uns Anlass, um so interessierte Hobbyspieler für das Vereinsspiel zu begeistern. Ob Weiblein oder Männlein – alle sind willkommen, einmal ins Training reinzuschneppern. Schon in den Gruppenspielen schälten sich erste Favoriten für das Viertelfinale heraus. Und dort wurde es dann eng. Alle vier Spiele wurden nach zwei Einzeln erst im Doppel entschieden. Dabei qualifizierten sich die Gäste aus Kranichstein – eigentlich Lausitz und Oberlausitz – Uwe Offel und Steven Meusel gegen das Wixhäuser Paar Nicole und Andreas Wenzek ebenso für das Halbfinale wie auch Karl Langendorf mit Andreas Lauterfeld vom RTW gegen ihre Vereinskameraden Jens Lotz und Lars Polder. Fußball-Oldie Uli Spross mit Partner Abu Ates ließ sich gegen das RTW-Paar Julia Volker mit Clemens Meyer nicht die Butter vom Brot nehmen, und das taten ihnen Fabian Fiedler mit Stephan Groß gegen die Gäste Carsten Schöne mit Marko Thümer gleich. Auch die Halbfinalspiele gingen über die volle Distanz. So standen sich dann das RTW-Team Langendorf / Lauterfeld und die Wixhäuser Kombination Fiedler /



Siegerfoto von links: Karl Langendorf / Andreas Lauterfeld (2. Platz), Fabian Fiedler / Stephan Groß (1. Platz), TT-Abt.-Leiter Herbert Krusche, Abu Ates / Uli Spross (3. Platz), Uwe Offel / Steven Meusel (3. Platz).

Groß gegenüber. Pari 1:1 nach den Einzeln – und das Doppel entschieden schlussendlich Fabian Fiedler und Stephan Groß (mit geliehenem Schläger) für sich. So konnten sie die Verzehrgutscheine vom Bürgerhaus als Turniersieger 2023 in Empfang nehmen. Auch die Finalgegner können dort essen, allerdings etwas kleinere Seniorenportionen. Die beiden Drittplatzierten Teams können sich im Eiscafé Serafino etwas abkühlen. Ein langer und toller Spieltag ging mit der Siegerehrung zu Ende ... aber zu Ende war der Tag noch lange nicht. Dem Hörensagen nach verließen die letzten Spieler, Gäste, Ehemalige – die in großer Anzahl der Einladung gefolgt waren – und die TSG-Tischtennisler weit nach Mitternacht die Halle. Versüßt wurde das Verlieren mit sinnvollen, wertvollen Geschenken, die erstmals verhinderten, dass viele Teilnehmer mit leeren Händen heimgehen mussten. Möglich

machten dies die großzügigen Spenden der Fa. Dacoso des Urwixhäuser und früheren Spitzenspielers Horst Pohl, die Gutscheine von Network 2-Design – Chef Roland Ohnacker, selbst langjähriger Spieler, Jugendleiter und -trainer bei uns, dem Bürgerhauswirt Ante Sipic und der Sanitärfirma Schmalz. Ein besonderes Schmankerl für alle war die Ankündigung von Turnierorganisator Dieter Rott, dass der gesamte Verzehr gegen Spende erfolgen soll. Hintergrund hierfür ist das ausgefallene 75-jährige Jubiläum 2020. So haben wir das in die 850 Jahre Wixhausen Feiern eingebaut. Der Erlös dieser Aktion wird einem guten Zweck – Jugendarbeit – zugeführt. Diese Idee haben auch die Stadt Darmstadt und die Sparkasse Darmstadt honoriert. An dieser Stelle allen Sponsoren ein herzliches Dankeschön, auch den Spendern, die die wunderschöne Spendenbox füllten.

Und wenn wir schon beim Danken sind: Die optimale Turnierleitung von Meike, Magdalena und Nahla war aller Ehren wert und wurde von allen sehr gelobt. Auch die Heinzelmännchen/weibchen beim Essen, Trinken, Kaffee und Kuchen passten sich dem hohen Niveau der Veranstaltung an.

Es war einfach schön. Wann wird dieser Event wiederholt? Mir gugge mol!

## Ihr Draht zu uns

**NIS** Nachbarschafts-Informationssystem

Info-Service Merck (Bandansage):

**(06151) 19733**

Bei weiteren Fragen:

**(06151) 727000**

Sicherheitsinformation unter: [www.merck.de/darmstadt](http://www.merck.de/darmstadt)



Sport, Spiel, Freizeitspaß für Jedermann

**Minigolfpark Arheilgen**

Im SGA – Sportzentrum  
Auf der Hardt 78 – DA – Arheilgen  
Tel: 0 61 51 - 37 59 80 Büro 0 61 50 - 8 32 89

Angebote für KINDERGEBURTSTAGE, BETRIEBS- U. FAMILIENFEIERN

Geöffnet: Mo.-Fr. ab ab 14<sup>00</sup>Uhr, Sa. ab 13<sup>00</sup>Uhr  
Sonn. u. Feiertage ab 10<sup>00</sup>Uhr  
Letzter Einlass zum Spielen 20<sup>00</sup>Uhr  
Geöffnet nur bei passender Witterung

# SCHNÄPPCHENMARKT

## IMMOBILIEN/GRUNDSTÜCKE

**www.1A-WOHNEN.net**  
 Immobilien & Hausverwaltung · 06150-865105  
 Wir suchen ständig Wohnungen und Häuser zum Kauf!

**IB IMMOBILIEN BLUM**  
 ...wir überzeugen mit Erfahrung und Seriosität

Wir... Immobilien Blum und Immobilien Brembach möchten Sie bei Ihrem Vorhaben des Verkaufs oder Vermietung unterstützen.

Immobilien Blum U.B-Immobilien  
 Tel. 06151-371091 Mobil 0176-21184747  
 Mobil 0171-7287499

Kostenlose Wertermittlung  
[www.ib-blum-immobilien.de](http://www.ib-blum-immobilien.de)  
[www.immobilien-brembach.de](http://www.immobilien-brembach.de)

Wir verkaufen Ihre Immobilie zum besten Preis. Bitte rufen Sie uns an.  
**IMMO-UMMINGER,**  
 Telefon 06151-9510791

**Junge Familie sucht ein Haus/Eigenheim mit Garten**

Wir (junges Ehepaar mit zwei Kindern) suchen ein Haus im Norden/Nordwesten Darmstadts (Arheilgen, Wixhausen, Erzhausen, Gräfenhausen, Schneppenhausen, Braunshardt, Weiterstadt). Bitte mit Garten und nicht komplett renovierungsbedürftig. Einzug in 2023 oder 2024 wäre gut.  
**☎ 0151-1829 6428**

## VERMISSTE TIERE

### Vermisst!!!



Seit Anfang August ist unsere Schildkröte „Caesar“ in Erzhausen verschwunden. Sie ist etwa 20 Zentimeter lang und 14 Zentimeter breit und hoch. Wer sie gefunden oder Hinweise hat, bitte melden unter  
**☎ 0171-53 42 050**

Wir freuen uns über jegliche Unterstützung und hoffen sehr, „Caesar“ wiederzufinden.

## ENTRÜMPLUNG und ENTSORGUNG

### Entrümpelungen Gräber Darmstadt

Ob Garage, Keller, Wohnung, Haus – wir räumen für Sie alles aus. Diskrete Räumung von Messi Wohnungen. Tapeten-, Teppichbodenentfernung. Ehrlich – sauber – zuverlässig. Festpreisgarantie. Alle Gegenstände werden direkt verladen – kein Ablagern an der Straße, keine Einsicht oder Entnahme für dritte Personen. Besichtigung und Anfahrt kostenfrei, auch nach Feierabend und an Sonntagen. Fachgerechte Entsorgung mit Entsorgungsnachweis.  
**☎ 06151-9679373**

### Entrümpelungen Fa. G&G aus Darmstadt

schnell – sauber – faire Preise  
 Wir entrümpeln alles vom Keller bis zum Speicher besenrein. Fachgerechte Entsorgung in den entsprechenden Stationen  
**Anfahrt, Besichtigung und Angebotserstellung kostenfrei**  
 Verwertbares (im Rahmen einer Entrümpelung) wird selbstverständlich angerechnet.  
**☎ 06151-159 499 5**

### A&E Entrümpelungen

- Wohnungsaufösungen
- Kellerentrümpelungen
- Lageraufösungen
- Geschäftsaufösungen
- Messi Wohnungen

Selbstverständlich besenrein auf Wunsch und vorheriger Absprache auch Endreinigung möglich. Tapeten und Bodenbeläge aller Art werden von uns ebenfalls auf Wunsch entfernt. Wir entsorgen fachgerecht und umweltfreundlich. Kurzfristige Termine möglich.  
**☎ 0177-3905927**

## RUND UMS HAUS

### PRO-NATUR GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU ...alles im grünen Bereich

Spezialfällungen, Entsorgung, Hecken- und Gehölzschnitte, Zaun-, Rasen- (Rollrasen), und Teichbau, Natursteinarbeiten, Erd-, Wege-, und Pflasterarbeiten, Winter- und Hausmeisterdienste

**Anfahrt u. Beratung kostenlos**  
 Inh. Murat Aksoy  
**0163-2855212** oder **06150-83190**  
 E-Mail [info@pro-natur.net](mailto:info@pro-natur.net)

### Garten- & Landschaftsbau „Roni“

Vertikutieren, Rasenmähen, Rollrasen, Baumpflege, Baumfällung, Bepflanzungen, Hecken-, Obst- & Ziergeholzschnitt, Zäune, Steinarbeiten, Dachrinnenreinigung, Kehrarbeiten, Kleinere Reparaturen, Objektbetreuung & sonstige Dienstleistungen. Anfahrt und Beratung kostenlos. Büro DA-Arheilgen.  
**☎ 0176-23855035** oder **06151-1547722**  
 E-Mail: [gala.roni44@gmail.com](mailto:gala.roni44@gmail.com)

### Ich biete kleine Reparaturen rund um Ihre Küche und Ihren Haushalt

Erfahrener Handwerker in Kranichstein, mit Schwerpunkt auf Küchen und Wohnmöbel bietet Reparaturen zum fairen Preis. Die Anfahrt ist kostenfrei für Sie. Sprechen Sie mich an. Es lohnt sich!  
 Mit freundlichen Grüßen,  
 Hartmut Fey  
**☎ 06151-9816203**  
[www.dermoebelspezialist.de](http://www.dermoebelspezialist.de)

### Handwerker bietet

Maler- und Verputzarbeiten und Fliesen legen  
**☎ 0176-30603526**

## KÖRPER u. GEIST

### Sie benötigen Ergotherapie?

#### TATENKRAFT ERGOTHERAPIE

Albrechtstraße 1  
 64291 DA-Arheilgen  
**06151-493 49 43**  
[www.tatenkraft.de](http://www.tatenkraft.de)  
 Hausbesuche sind möglich!

## FAHRZEUGE

### KFZ-ANKAUF

#### FAIRE PREISE SOFORT BARGELD

PKWs · Busse  
 Geländewagen  
 Wohnmobile  
 Wohnungen  
 Oldtimer · Motorräder  
 Anhänger · LKWs  
**alle Marken · alle Modelle auch ohne TÜV mit Mängel**  
**Unfallwagen · Baujahr km-Stand · Zustand egal**  
**Alles anbieten!**  
**Telefon 06158-608 69 88**  
**oder 0173-308 74 49**

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
**☎ 03944-36160**  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

### Kaufe Wohnmobile, Wohnwagen und Nutzfahrzeuge

Zustand egal, auch mit Mängeln, Schäden und vielen Kilometern. Bitte alles anbieten, zahle bar.  
**☎ 06158-9418001**  
**mobil 0174-5966206**

## ANTIQUITÄTEN

**Die alte Uhr Nachlassverwaltung,** Ankauf aller Antiquitäten, Briefmarkennachlässe, Münzen, Reparaturen. Dieburger Str. 32, Darmstadt 15-18 Uhr (außer Mi.).  
**☎ 06151-782615**

## ERZHAEUER-ANZEIGER.DE

## VERSCHIEDENES

**Achtung Achtung Sammler** kauft Pelze Nerze aller Art Silber Uhren aller Arten Schallplatten Nähmaschinen Schreibmaschinen Bernstein Münzen Zinn Bleikristall Ferngläser Perücken Teppiche Bilder Ölgemälde Möbel Porzellan Krokotaschen Krüge Modeschmuck Gardinen Puppen Orden Figuren komplette Nachlässe auch wohnungsaufösungen altgold bruchgold zahngold Goldschmuck 100% seriös und diskret **kostenlose Beratung und Anfahrt sowie kostenlose Wertschätzung** zahle Bar vor Ort täglich von 7:30-20:30 Uhr gerne auch am Wochenende  
**☎ 069-67704886**

**Modernisierungsdarlehen, günstig, einfach, schnelle Auszahlung** Sie wollen Renovieren oder energetisch Sanieren. Hypoexpert hat das passende Darlehen ohne Grundschuld eintragung für Sie. Von 5.000 € bis 150.000 € mit Laufzeiten bis zu 20 Jahren und niedrige Raten möglich. Schnelle und unkomplizierte Beantragung und Auszahlung garantiert. Lassen Sie sich ein kostenloses und unverbindliches Angebot erstellen.  
**☎ 06151-4935320**  
**info@hypoexpert.de**  
[www.hypoexpert.de](http://www.hypoexpert.de)

Was bleibt? Ihr Erbe. Für unsere Natur.  
 Heinz Sielmann Stiftung  
 Tel 05527 914 419 | [sielmann-stiftung.de](http://sielmann-stiftung.de)

## GASTRONOMIE

**Gasthaus Zum Alten Euler**  
 Gasthaus · Pension · Partyservice  
**Catering**  
 Geöffnet für Feierlichkeiten jeglicher Art, z.B. Hochzeiten, Empfänge, Geburtstage, Trauerkaffee (ab 20 Personen)  
 Mo. bis So. buchbar  
 Erzhausen, Friedrich-Ebert-Str. 34  
 Tel. 061 50/71 04  
 jederzeit telefonisch erreichbar  
[www.zum-alten-euler.de](http://www.zum-alten-euler.de)

## BETREUUNG und PFLEGE

Liebevolle und fachgerechte Betreuung in Ihrer vertrauten Umgebung.

**Avicenna**  
 PFLLEGEDIENST GmbH

**Unser Team bietet Ihnen:**

- Grund- und Behandlungspflege
- Verhinderungspflege
- Beratungsbesuche
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Entlastungspflege für 125,- Euro/monatlich

Büro: Groß-Gerauer Weg 57 • 64295 Darmstadt  
 Tel.: 061 51 - 8706630 • Fax: 061 51 - 800989

**Uwe Keller Landschaftsgartenbau**

**Obst- und Ziergeholzschnitt Gartenpflege Grünanlagen**

Messeler-Park-Str. 1  
 64291 Darmstadt  
 Telefon: 06150. 84758  
 Mobil: 0171. 543 38 41  
 Email: [Der.Gartenzwerg@t-online.de](mailto:Der.Gartenzwerg@t-online.de)

**Der Gartenzwerg**  
[www.der-gartenzwerg.net](http://www.der-gartenzwerg.net)

**Gardinenideen Viktoria**  
 Wir machen Ihr Zuhause mit den passenden Gardinen wohnlicher. Von den eleganten Maßgardinen im Wohnzimmer bis zum extravaganten Vorhang im Schlafzimmer: Bei uns ist für jeden Geschmack etwas dabei.  
**Wir begleiten Sie von**  
 - Fachl. Beratung/Ideenfindung  
 - Abmessungen bei Ihnen vor Ort bis zur Montage.  
**Tel./WhatsApp: 06103-5096864**  
 Wir sind seit 10.2022 umgezogen:  
 August-Bebel-Straße 29  
 63225 Langen  
**gardinenideen-viktoria.de**

**Suche Motorsägen, alle Modelle**  
 Auch defekt. Husqvarna oder Stihl, auch andere Marken, auch Heckenschneidgeräte. Bitte alles anbieten, auch Baustellengeräte.  
**☎ 06158-6086988**  
**☎ 0173-3087449**

## NAGEL- und FUSSPFLEGE

**Med. Fußpflege natürlich vom Podologen**  
**Peter Sauerwein, Podologe**  
 Staatl. geprüft und anerkannt  
**Tel. Vereinb. 06151 – 23 061**  
 Albrechtstraße 1, Arheilgen  
 (Eingang bei Tatenkraft Ergotherapie)  
**z. Zt. keine neuen Patienten**

## STELLENMARKT

**SUCHE MINIJOB**  
 2-3x wöchentlich  
**☎ 0177-3082423**

**Helfer für leichte Tätigkeiten,** evtl. mit handwerklicher Ausbildung, Führerschein-Kl. B, auf 520-Euro-Basis, **ab sofort gesucht.**  
**☎ 06151-374350**  
**info@metallbau-seyda.de**

**Suche Haushaltshilfe / Reinigungskraft**  
 Suche für eine 2-Zimmer-Wohnung in Arheilgen eine Haushaltshilfe / Reinigungskraft 2x wöchentlich 1-2 Stunden. Bewerbungen mit Entgelt-Vorstellungen an den Verlag.  
**☐ K 1324**

## FLOHMÄRKTE

### Kindersachen-Flohmarkt Es sind noch Tische frei!

Angeboten wird: Baby- und Kinderkleidung, Bücher, Spielzeug und vieles mehr

**Datum:**  
 Freitag, den 15.09.2023  
 15:00-19:00 Uhr

**Veranstaltungsort:**  
 Familienzentrum Martinsviertel im Heiner-Lehr-Zentrum (Kopernikusplatz 1, DA)

**Standgebühr:**  
 1 Kuchen (Tisch und Stuhl werden gestellt)

**Anmeldungen:**  
 per E-Mail an [martinsviertel@awo-darmstadt.de](mailto:martinsviertel@awo-darmstadt.de)

### Kindersachen-Flohmarkt des Fördervereins der ev. KiTa am Ruthsenbach e.V.

Verkauf von Kleidung, Spielzeug, Zubehör sowie leckerem Kuchen und Kaffee

**Datum:**  
 23. September 2023  
 10:00-12:30 Uhr

**Veranstaltungsort:**  
 Gemeindehaus der Ev. Auferstehungsgemeinde Arheilgen, Messeler Straße 31

**Standgebühr:**  
 7 Euro, kein Kuchen

**Anmeldungen:**  
 per E-Mail an [kirsten@familie-roscher.net](mailto:kirsten@familie-roscher.net)

### Flohmarkt SGA Sport Kita

Herbstflohmarkt rund um das Thema Kind und Schwangerschaft.

Der Flohmarkt wird nur bei gutem Wetter stattfinden! Für Kaffee und Kuchen ist gesorgt!

**Datum:**  
 23. September 2023  
 09:30-12:00 Uhr

**Veranstaltungsort:**  
 Auf dem Außengelände der SGA Sportkita

**Anmeldungen:**  
 Anmeldungen bis 15.09. an [SGAFlohmarkt@outlook.de](mailto:SGAFlohmarkt@outlook.de)

„Es ist schön zu erfahren, dass man den Menschen als Arzt direkt und effektiv helfen kann.“  
 Dr. Uwe Kersten, Einsatzarzt

**Werden auch Sie zum Helfer!**

GERMAN DOCTORS  
 Spendenkonto: Bank für Sozialwirtschaft  
 IBAN: DE26 5502 0500 4000 8000 20  
 BIC: BFSWDE33MNZ  
 German Doctors e.V. | Löbestr. 1a | 53173 Bonn  
[info@german-doctors.de](mailto:info@german-doctors.de)  
[www.german-doctors.de](http://www.german-doctors.de)

### Auflösung des Rätsels

printdesign24

A	E		A	B
E	L	S	A	S
E	T	I	K	E
G	U			A
U	L	M		E
R				Z
I	A			G
A	R	M	E	H
A	M	E	R	O
K	E	H	R	I
C	H	R	I	C
H	R	I	C	H
K	A	B	E	L

Und immer sind Spuren deines Lebens da,  
Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle.  
Sie werden uns immer an dich erinnern.

Für uns alle unfassbar, so plötzlich und unerwartet hast du dich auf deine letzte große Reise begeben.



## Hans-Gerd Karn

\* 02.10.1946 † 29.08.2023

In tiefer Trauer um meinen lieben Mann, unseren Vater, Schwiegervater und Opa:

**Petra Karn**  
**Michael Karn mit Lara und Tim**  
**Christian Karn**  
**Claudia geb. Karn und Lutz Köhler mit Luise und Hendrik**

Die Beisetzung fand in aller Stille statt.

Wir danken allen Freunden und Nachbarn für die erbrachte Anteilnahme.



Wir trauern um unseren Vater,  
Schwiegervater und Opa

## Willi Kraft

\* 06.08.1947 † 07.09.2023

In Liebe:

**Andrea und Aziz mit Yasmina und Hanae**  
**Stefan und Gaggi mit Paula und Nick**

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 15.09.2023, um 10:00 Uhr auf dem Friedhof in Wixhausen statt.

## Leserbrief

### Schweigegehd?

Grundsätzlich kann man Frau Förster-Heldmann zustimmen, dass es erfreulich ist, dass nun Geld aus dem regionalen Lastenausgleich nach Wixhausen fließen soll, weil Wixhausen besonders unter Fluglärm leidet. Man kann auch zufrieden sein über die Erkenntnis, dass der Fluglärm in Zukunft dauerhaft zu reduzieren sei. Der alte Lateinerspruch: Pecunia non olet (Geld stinkt nicht), trifft hier aber nicht zu. Dieses Geld hat den Charakter von Schweigegehd. Man hört im Geist die Hessische Landesregierung verlautbaren: „Nehmt das Geld und beschwert euch nicht mehr“. Es nennt sich „Ausgleichszahlung“. Soll damit die seit mehr als 30 Jahren bis ins Unerträgliche gestiegene und jetzt nach der Pandemie wieder steigende Fluglärmbelastung ausgeglichen werden? Der Verlust an Lebensqualität, Gesundheit, erholsamen Schlafs, gesunkener Lebenserwartung durch Lärm und

(Ultra)Feinstaub lässt sich mit keiner Geldsumme ausgleichen, oder entschädigen. Die Zumutung wird bleiben, oder noch größer werden. Welch abenteuerliche Logik steckt hinter dem Satz, dass „der Ortsteil damit aber wenigstens von den Belastungen profitiere“? Diese beiden völlig gegensätzlichen Begriffe in einen Sinnzusammenhang zu stellen, ist schon schlimm. Das hieße, dass die Bürger Wixhausens, je länger und stärker sie Belastungen ausgesetzt sind und werden, davon letztlich profitieren? Betriebswirtschaftlich profitieren darf davon der Flugverkehr und der Flughafenbetreiber, weil sie die Folgekosten ihres Wirtschaftens externalisieren und damit verantwortungslos mit Belastungen durch Fluglärm, (Ultra)Feinstaub und nicht zuletzt den dadurch verursachten Klimaschäden umgehen dürfen. Hier werden nur noch selten Lärmgrenzwerte, aber regelmäßig Grenzen überschritten.

Die Grenzen sind gemeint, die durch die Rechte Anderer gesetzt werden. Es ist geltendes Recht, dass Fluglärm, wo es geht, vermieden und vermindert werden und besondere Rücksicht auf die Nachtruhe der Bevölkerung genommen werden muss. Das dafür zuständige Ministerium unter einem grünen Minister, ignoriert dieses Gesetz weitgehend und genehmigt Starts nach 23 Uhr, auch wenn die Gründe für die Verspätungen bei Flughafenbetreiber, Fluggesellschaften und der Deutschen Flugsicherung liegen. Allerdings sitzen die „Grünen“ mit in einer Landesregierung, die dem Größenwahn des Flughafens und der unendlichen Wachstumserwartung des Flugverkehrs, trotz Klimawandel und internationaler Abkommen darüber ihn zu bremsen, nichts entgegen setzt.

**Helmut Hahn**  
Brucknerstraße 38  
64291 Darmstadt

## Leserbrief

Die drei Spalten „Krieg ist Krankheit, keine Lösung“ in der Ausgabe v. 7.9. als Leserbrief einzurücken, finde ich einen redaktionellen Missgriff. Wer vom Überfall Russlands auf die Ukraine schreibt, „dieser Krieg war auch von unserer Regierung so gewollt und herbeigeführt“, hat wohl nicht allein den Februar 2022 verschlafen. Wer meint, „fast alle Medien“ würden uns nur Waffenlieferungen als einzige Möglichkeit „suggerieren“, hat auch die breite Debatte im Lande nicht mitgekriegt. Das folgende USA-Bashing ist eine Erweiterung, die verführerisch klingt und überprüft gehört. Dafür aber wäre die Arheilger Post doch zu dünn.

Die „friedlichen Grüße“ am Ende des Leserbriefs nehme ich dem Verfasser nicht ab. Mit keinem Wort hat er die Zerstörung ziviler Ziele, die Zerstörung kultureller Güter, das Töten und Verwunden junger wie alter Menschen in der Ukraine, das Verschleppen Minderjähriger nach Russland usw. erwähnt. Wie soll Frieden werden, wenn die Wahrheit stirbt? Authentisches direkt aus der Ukraine lässt sich übrigens, um im Radius der Lokalpresse zu bleiben, Samstag für Samstag bei den Demonstrationen auf dem Friedensplatz erleben.

**Reinhard Herrenbrück**  
**Louise-Schröder-Weg 1**  
64289 Darmstadt

**Bestattungsinstitut Bachmann**  
Inh. Dominik Andrä  
— Für Sie jederzeit erreichbar —  
Weiterstädter Str. 26 | 64291 DA-Arheilgen  
Tel. 06150/82 781 | Mobil 0171/52 50 670  
www.bachmann-bestattungen.de

## „Draußen gibt's nur Kännchen...“

(rm) Am Sonntag, 17. September, um 15 Uhr, lädt die Großherzoglich-Hessische Porzellansammlung zu einer überaus unterhaltsamen Themenführung ein. „Ich kann weder thé noch chocolat noch caffè trinken, all das fremdt Zeug ist mir zuwider“, so urteilte Liselotte von der Pfalz, die den exotischen Getränken Tee, Kaffee und Schokolade noch recht wenig abgewinnen konnte. Heute – 300 Jahre später – sind diese

aus Asien, dem Orient und der Neuen Welt importierten Heißgetränke selbstverständlich. Die Führung erzählt von ihrem Siegeszug, von den sich verändernden Trinksitten des 17. und 18. Jahrhunderts und den für den vollendeten Genuss benötigten Gefäßen aus Porzellan. Im Vorverkauf sind Karten unter [www.ztix.de](http://www.ztix.de), an allen z-tix Vorverkaufsstellen und nach Verfügbarkeit an der Museumskasse erhältlich.

**KAHRHOF**  
BESTATTUNGEN  
BESTATTUNGSVORSORGE  
**Lernen Sie uns kennen, bevor Sie uns brauchen.**  
Wir beraten Sie einfühlsam im Trauerfall und bei der Vorsorge. Ihre persönlichen Wünsche stehen bei uns stets im Mittelpunkt.  
Merckstraße 13 · 64283 Darmstadt  
Tel: 06151 599080  
www.kahrhof-bestattungen.de

Trauer- und Familienanzeigen in Ihrer Arheilger Post  
DA - 78 66 888

Unterstützen Sie uns bei der bundesweiten Ausbildung von Lebensrettern!  
**Björn Steiger Stiftung**  
T +49 7195-30 55-0  
E [info@steiger-stiftung.de](mailto:info@steiger-stiftung.de)  
H [www.steiger-stiftung.de](http://www.steiger-stiftung.de)  
Spendenkonto:  
DE51 6126 2345 0004 4440

**Kaspar Bestattungen**  
Wir begleiten Sie von der ersten Minute an.  
Falltorstraße 25  
64291 Darmstadt  
T. 06150-5451166  
[www.kaspar-bestattungen.de](http://www.kaspar-bestattungen.de)

*Familientradition seit über 100 Jahren*

- Vorsorgeberatung
- Bestattungen auf allen Friedhöfen
- Sarg- und Urnenausstellung
- Überführungen
- Eigener Abschiedsraum

Ihre Hilfe im Trauerfall  
**06151 - 371876**  
Ritterstraße 13 | 64291 Darmstadt | [www.traser-bestattungen.de](http://www.traser-bestattungen.de)

**Traser Bestattungen**

**Würdesäule.**  
Aufrechter durchs Leben gehen dank Bildung.  
[brot-fuer-die-welt.de/bildung](http://brot-fuer-die-welt.de/bildung)  
**Brot für die Welt**  
Würde für den Menschen.  
Mitglied der [actalliance](http://actalliance)

**25 Jahre Umwelt- & Familientag**  
Ein buntes Jubiläumsprogramm für Kinder und Erwachsene  
**16.09.23 | 10-15 Uhr**  
Sensfelderweg 33 · 64293 Darmstadt  
EAD-Recyclinghof & Sonderabfall-Sammelstelle bleiben am Veranstaltungstag geschlossen  
EAD  
Wissenschaftsbüro Darmstadt

## VdK-Stammtisch bei Ingrid und Frieder

(kw) Der frühherbstliche Stammtisch des Wixhäuser VdK steigt am kommenden Freitag (15.9.) um 19:00 Uhr in der Falltorstraße 21. Bei Ingrid und Frieder gibt es leckeren Krautsalat mit Grill-Würstchen in drei Variationen. „Gute Grundlage für gute Gespräche,“ meint VdK-Vorsitzender Wolfgang Bender. Gäste sind wie immer herzlich willkommen. Der VdK Wixhausen im Internet: <https://www.vdk.de/ov-darmstadt-wixhausen>

**banner OX**  
powered by [printdesign24](http://printdesign24)